CASCÃO

EDITORA GLOBO
MAURICIO DE SOUSA EDITORA
Nº 356
R$ 1,50

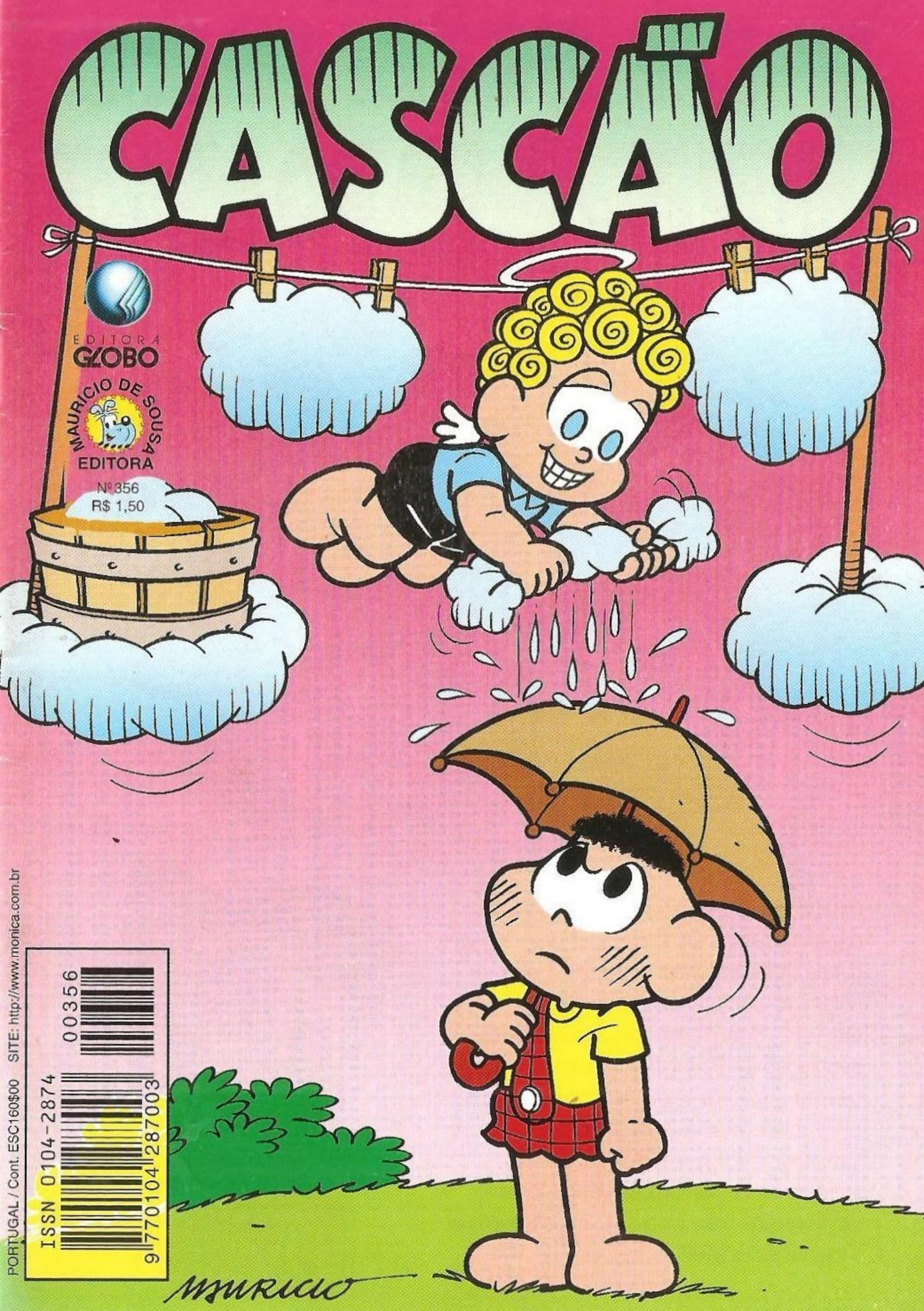
MAURICIO

PORTUGAL / Cont. ESC160$00 SITE: http://www.monica.com.br
ISSN 0104-2874
00356

Scan Néia e João

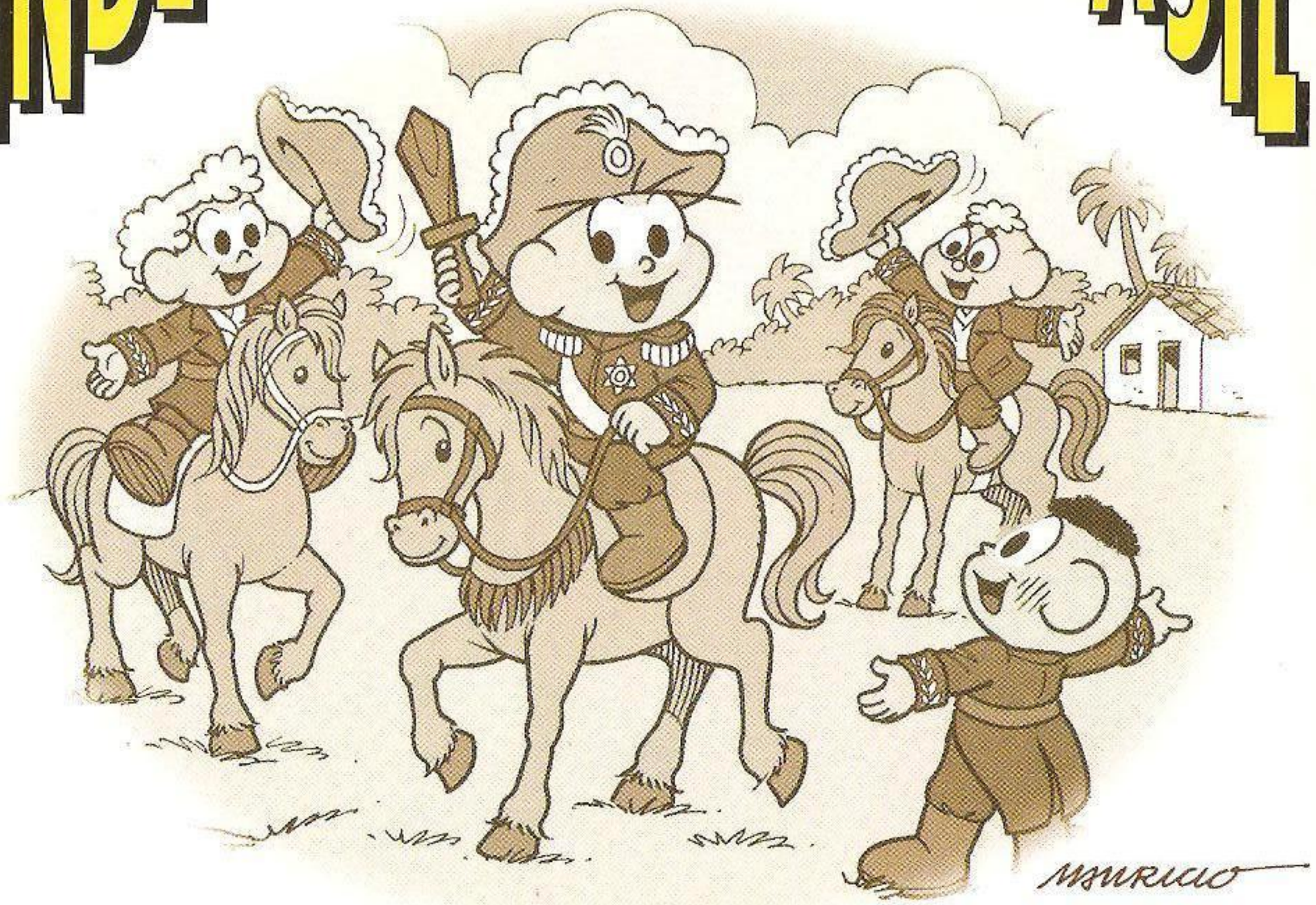
CASCÃO

EDITORA GLOBO
MAURICIO DE SOUSA EDITORA
Nº 356
R$ 1,50



ISSN 0104-2874
00356
9 770104 287003
PORTUGAL / Cont. ESC160$00 SITE: http://www.monica.com.br

7 DE SETEMBRO
INDEPENDÊNCIA DO BRASIL



© MAURICIO DE SOUSA PRODUÇÕES - BRASIL / 2000

Vamos todos comemorar com carinho e orgulho nossa mais importante data cívica: o dia da Independência do Brasil, 7 de setembro. Lembrando que nesta mesma data, em 1822, Dom Pedro I proclamou nossa separação de Portugal. A partir daí, o Brasil passou a ser um país livre, soberano, progredindo com a força e o entusiasmo do seu povo. A Turma da Mônica, bem brasileira, junta-se às comemorações e à esperança de um futuro de paz, progresso e justiça social. Viva nosso Brasil!!!

TURMA DA Mônica ©

Cascão em Uma AVENTURA NOS MARES do SUL

MAURICIO

O CASCÃO NUMA PRAIA? ISSO É MUITO ESTRANHO...

MSP00CC35601

NÃO É, NÃO!

NO INÍCIO, TAMBÉM ACHEI...

É SÓ VOLTAR A FITA QUE VOCÊ JÁ VAI ENTENDER...

PLIC

▶ PLAY... HÁ POUCO TEMPO...

AAAAH!!

© 2000 MAURICIO DE SOUSA PRODUÇÕES

TOC
TOC

POIS NÃO?

NHÉÉÉ

TUNC

AAAH!! ELA VEM VINDO!!
ELA VEM VINDO!!

QUE CORRERIA É ESSA?!

ELA, QUEM? A MÔNICA?

CABRUM

NÃO! A CHUVA!!

É! EU PERCEBI...

O QUE VOCÊ TAVA FAZENDO?

AH! MEU GRANDE AMIGO...

...AQUI ÈSTÁ A INVENÇÃO MAIS BRILHANTE E SENSACIONAL QUE REVOLUCIONARÁ O...

É UMA MÁQUINA DO TEMPO, NÃO É?

É... MAS...

VOCÊ É UM GÊNIO! QUEM É O LOUCO QUE VAI TESTÁ-LA?

OI! HOJE EU DÃO BOSSO! ESTOU GRIBADO...

AAAH!! FECHA ISSO Aí!!

CLUNC

BZOÓÓIM

BOLAS! ELE NEM ME DEIXOU EXPLICAR! ESSA NÃO ERA UMA MÁQUINA DO TEMPO COMUM!

EM VEZ DE VIAJAR NO TEMPO E NA HISTÓRIA...

...ELE VAI VIAJAR PARA UM LUGAR COM "TEMPO" BOM...

...JÁ QUE AQUI TÁ A MAIOR CHUVA!

DEBOIS, EU É GUE SOU LOU-GO...

E ONDE ELE VOI BARAR?

BEM...

...DE ACORDO COM MEUS CÁLCULOS DE VÓRTEX TEMPORAL E SUAS PARA-LELAS INFINITAS DO CATETO HIPERBÓLICO...

TEC TEC

...EU NÃO SEI!

ISSO É RUIM?

BEM! NADA DE PÂNICO! ELE DEVE ESTAR EM ALGUMA ILHA ENSOLA-RADA DO PLANETA!

VAMOS RESOLVER ISSO CIENTIFI-CAMENTE!

PROCURE "ILHAS ENSOLARADAS" DO PLANETA COM A LETRA *A*!

A

EBA!

ENQUANTO ISSO...

PUF

AI! ONDE EU VIM PARAR?

AAH! ÁGUA!!

ISTO TÁ COM CARA DE ILHA!! ILHAS TÊM MUITA ÁGUA...

TOC

...E COCO, TAMBÉM!

O QUE MAIS FALTA NESTA ILHA?

AH! NATIVOS!

CALMA AÍ, PESSOAL!! EU SER CASCÃO... EU VIR EM PAZ!!

LEVANTABRAÇO!

HEIN? TÁ...

FUNC! FUNC!

FUNC! FUNC!

FUNC! FUNC!

ABAIXABRAÇO!!

ABAIXABRAÇO!!

QUE FOI?! QUE FOI?!

QUEFEDÔ!!

PARÔTUDO!!

ÓABAGUNÇA!!

É CARNAVAL AQUI?

ABAIXABRAÇO!! ABAIXABRAÇO!!

HUM!

LEGAL SUA MÁSCARA DE DARTIMAU...

VOCÊ GOSTA DE "BERRO NAS ESTRELAS", TAMBÉM?

HUM...

FUNC! FUNC! FUNC! FUNC! FUNC!

XERAPORCO!! OENVIADO XEGÔ!!

HEIN? O QUÊ?

XERAPORCO!!

? ?

XERAPORCO!!

XEFE! XERAPORCO TAQUI!

OH! UÉLCOMI!!

OBRIGADO! COMO, SIM! ESTAVA COM FOME, MESMO!

CHOMP! CHOMP!

?

!

AH! MORRA DE INVEJA, MAGALI...

HUM! XERAPORCO MEIOBOCÓDA-MOLA...

BATEUCOCO NACABEÇA!

GOSTANDO "LUAL"* XERAPORCO?

QUE MANÉ! LUA, O QUÊ? TÁ O MAIOR **SOL**!

*JANTAR TÍPICO.

ELEFALÔPALAVRA!!

COMIDABOA!! COMIDABOA!!

AH! CHEGASOL!!

CHEGASOL!!

TÁ'! EU CONCORDO! MAS NÃO SE IRRITE...

QUE TAL TOCAR UMA GUITARRA HAVAIANA, DANÇAR UMA HULA-HULA...

XERAPORCO, FAZCHOVÊ!!

EPA! "CHOVÊ"?! EU ENTENDI...

HORADORITUAL!

XERAPORCO, FAZCHOVÊ!!

CALMA AÍ, PESSOAL... EU NÃO ENTENDO NADA DE CHUVA, NÃO !!

TUNC

HEIN?!

GLUP!

XERAPORÇO PROVULCÃO!!

AI! ISTO DEVE SER UM SONHO...

NÃO! HISTÓRIAS DE SONHO SÃO FRUSTRANTES E O MAURICIO NÃO GOSTA MUITO...

AGORA QUE EU ENTENDI! ESSE PESSOAL ACHA QUE EU SOU A TAL DIVINDADE "XERAPORCO"...

...E ACHAM QUE EU VOU TRAZER CHUVA PRA ELES!

JUSTO EU?

AH! MAS ELES NUNCA VÃO ME PEGAR!!

ZUP

NADA VAI ME DETER...

OPA! EU NÃO DEVIA TER FALADO ISSO AINDA...

XERAPORCO!!

XERAPORCO!!

EI! VOCÊS NÃO TERIAM CORAGEM DE FAZER ISSO COM UMA POBRE CRIANÇA INDEFESA; TERIAM?!

É...TERIAM!

PULADENTRODOVULCÃO!!

MAS ISSO AÍ VAI ME TRANSFORMAR NUM ASSADO...

...OU PURU-RUCA!

DEIXADESÊBESTA!

VULCÃOTÁ INATIVO!

DIZLENDA QUEXERAPORCO TOMABANHO NÁGUALIMPA DOVULCÃO...

...ECABUM! XOVEMUITO!

É QUE ESSE NEGÓCIO DE BANHO E CHUVA EU NÃO CURTO MUITO...

FAZ ASSIM... VOCÊ TEM DIREITO A TRÊS DESEJOS, MAS NADA MUITO MOLHADO!

EI! POSSO ENSINAR A JOGAR BOLA COM COCO? QUE TAL?

XERAPORCO, PULA!!

AAAAHH!!

E AGORA? SERÁ O FIM DA INVENCIBILIDADE DO CASCÃO?

AAAAAAH!!

PLIM

OH! XERAPORCO ESCAFEDEU!

NEM USOLIOSABONETE SAGRADO!

NÃO LONGE DALI...

CONSEGUI!!

AAAH!! POR QUE DEMOROU?!

PLIM

EU ESTIVE PERTO DE TOMAR MEU PRIMEIRO BANHO!!

MINHA VIDA PASSOU DIANTE DOS MEUS OLHOS EM SEGUNDOS!

REVI TODOS OS PLANOS QUE ENTREGUEI... TODAS AS COELHADAS...

CALMA, CASCÃO! TAMBÉM NÃO FOI FÁCIL ACHAR A ILHA EM QUE VOCÊ ESTAVA...

...E EU PROCUREI DE A A Z!

E QUAL ERA O NOME DELA?

ZUÍNA!

MAS O QUE ACONTECEU LÁ, CASCÃO?

OH! NADA DE MAIS...

...SÓ ACHARAM QUE EU ERA UMA DIVINDADE QUE TRAZIA CHUVA!

O QUÊ?! VOCÊ?!

AH! AH! AH!

DESCULPE! MAS FOI CÔMICO!

E POR FALAR EM CHUVA...

...AQUI JÁ PASSOU?

CABRUM

NÃO!!

HUM! ACHO QUE EU TIVE UMA IDÉIA DIVINA!

PRECISO DA SUA AJUDA, FRANJA!

NA ILHA ZUÍNA...

QUEBARULHO ÉESSE?

VRRRR

FLOP

CABRUM

VIVA, XERAPORCO!!

VIVA, XERAPORCO!!

ÓTIMA A SUA IDÉIA DE MANDAR A CHUVA PARA A ILHA!

O PESSOAL TAVA PRECISANDO...

...E, ALÉM DO MAIS, AQUI FICA SEQUI-NHO E COM UM BAITA SOL!

AGORA, EU POSSO IR EMBORA! EH! EH!

SAI DA FLENTE!!

NÃO ENTRE AÍ, CEBOLINHA!!

É UMA MÁQUINA DO TEMPO...

BZZÓIM

EU SEI!!

CADÊ AQUELE PESTE DO CEBOLINHA?

BOA PERGUNTA...

ENQUANTO ISSO, NO ALASCA...

BLLLR! COM OU SEM MÔNICA, EU *ENTLEI* NUMA *FLIA*!

OPS!!

OH! RAIODESOL!!

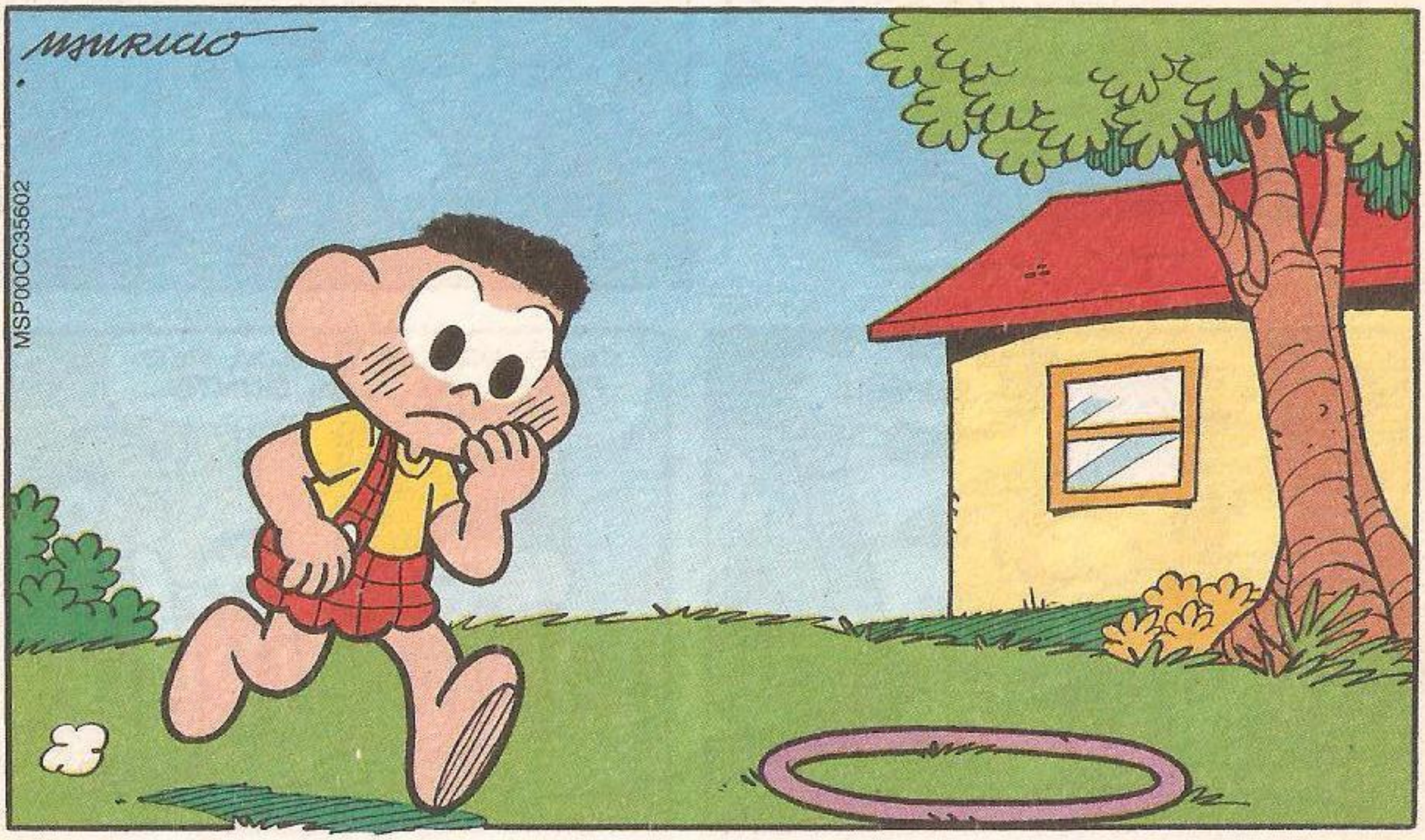
SINALNACABEÇA!!

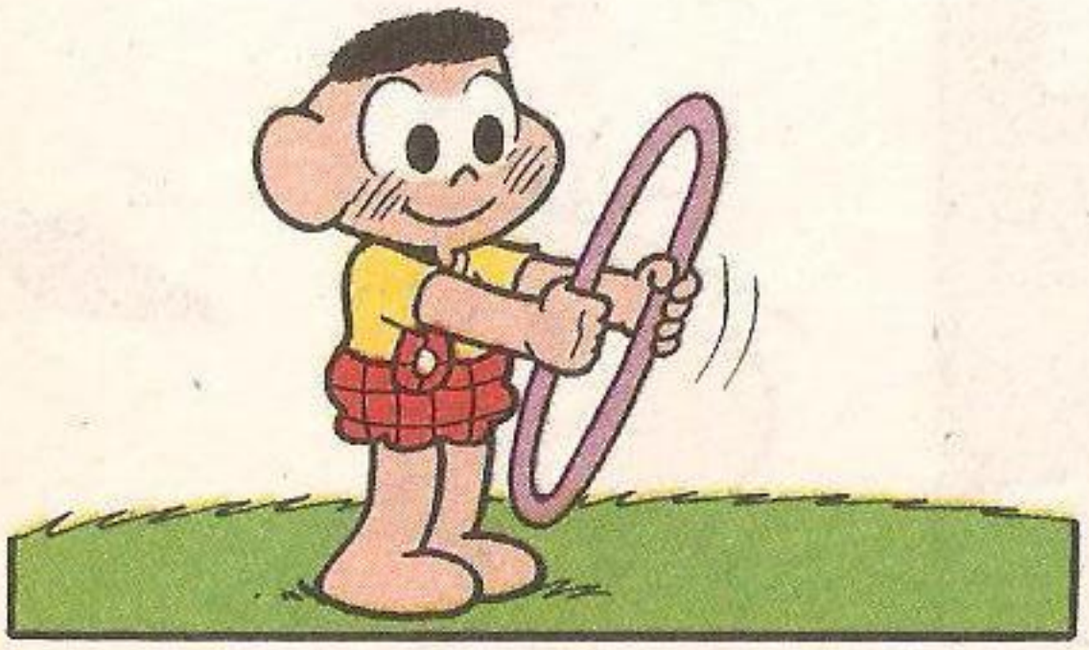
HEIN?!

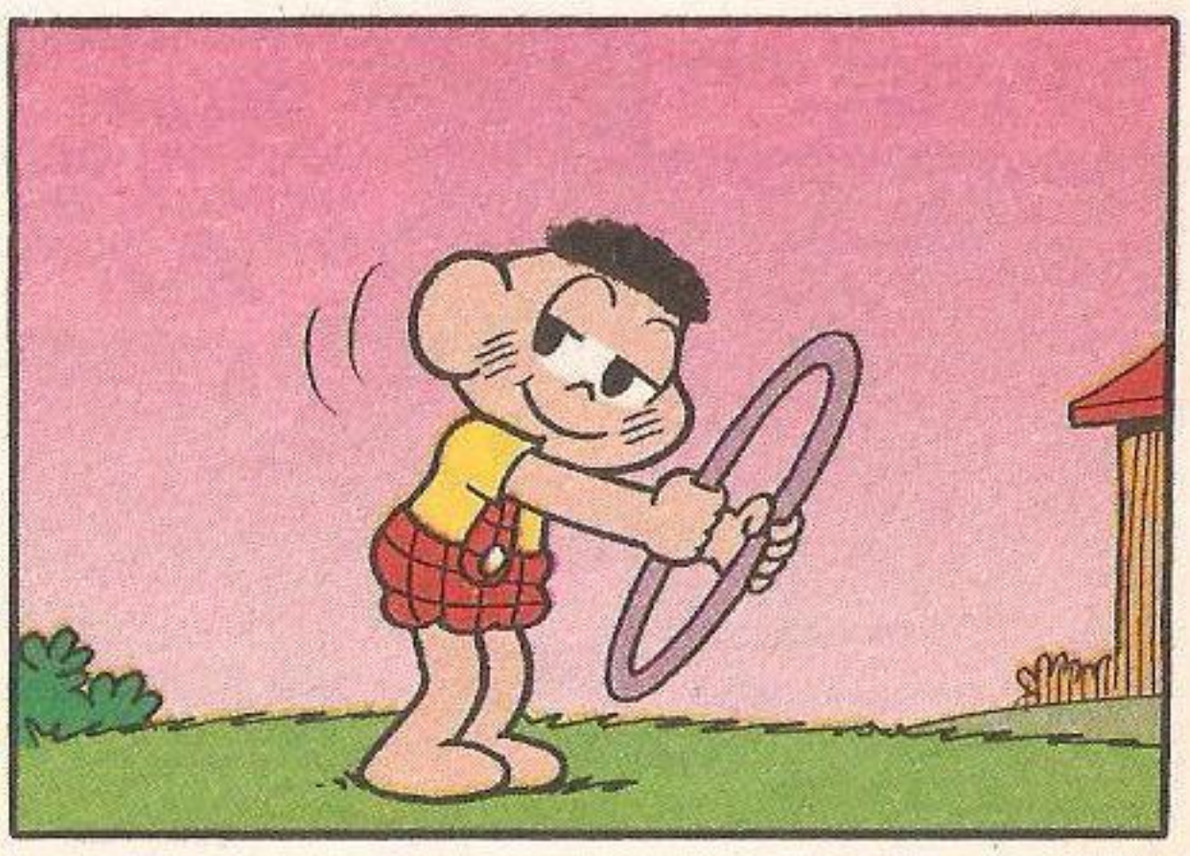
...E LÁ VAMOS NÓS, DE NOVO!

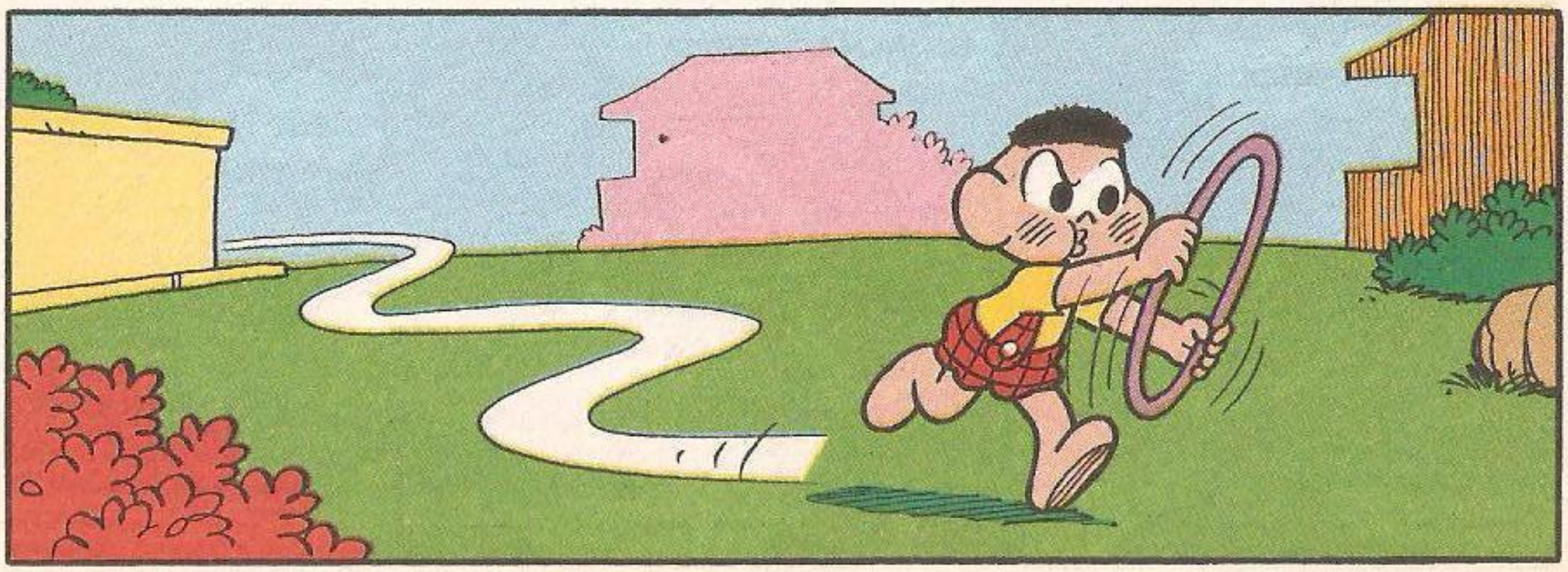
FIM

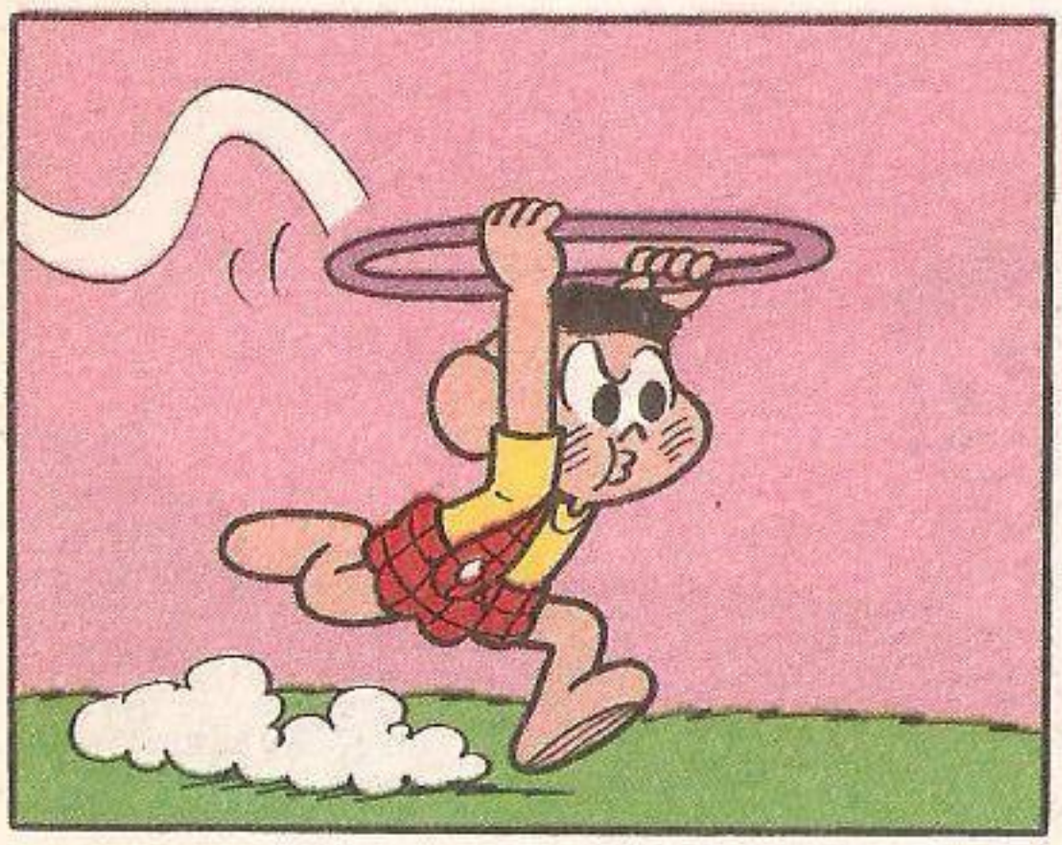
CASCÃO em NÃO ERA BEM ISSO

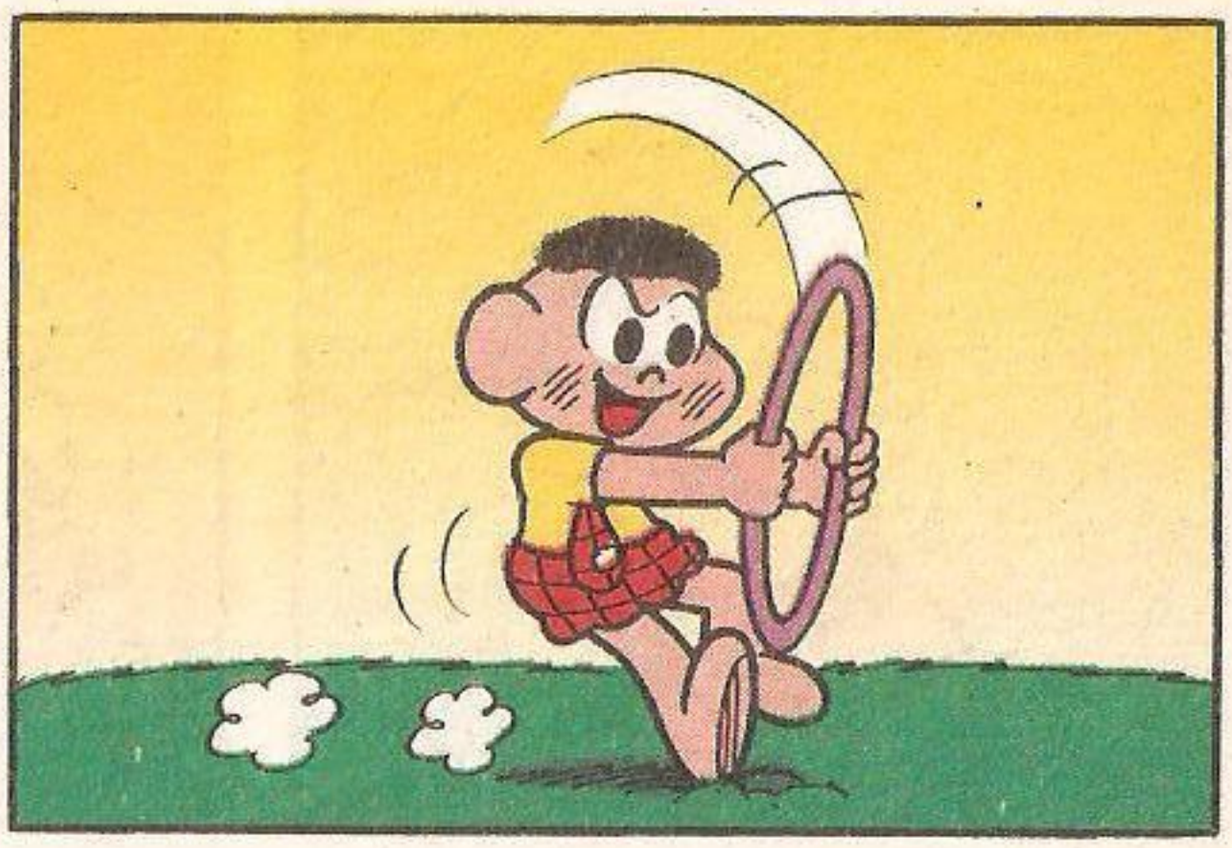


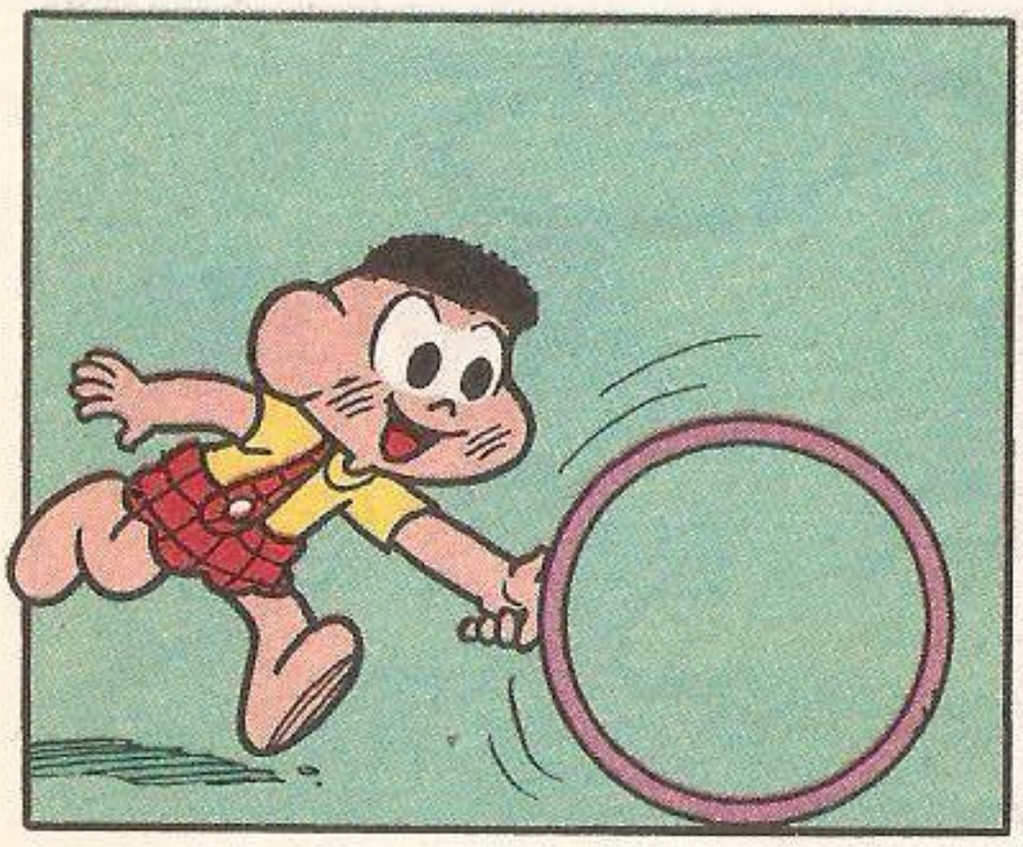


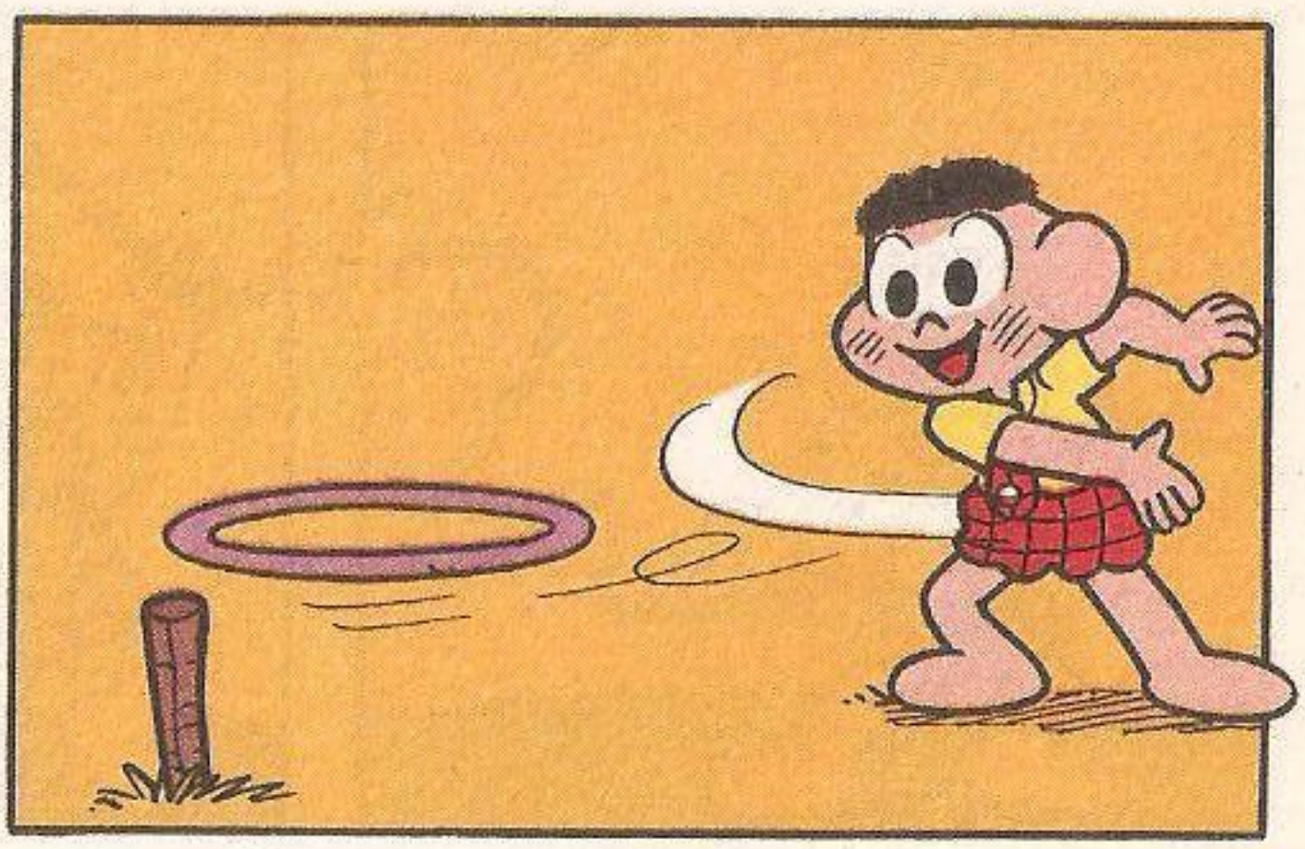


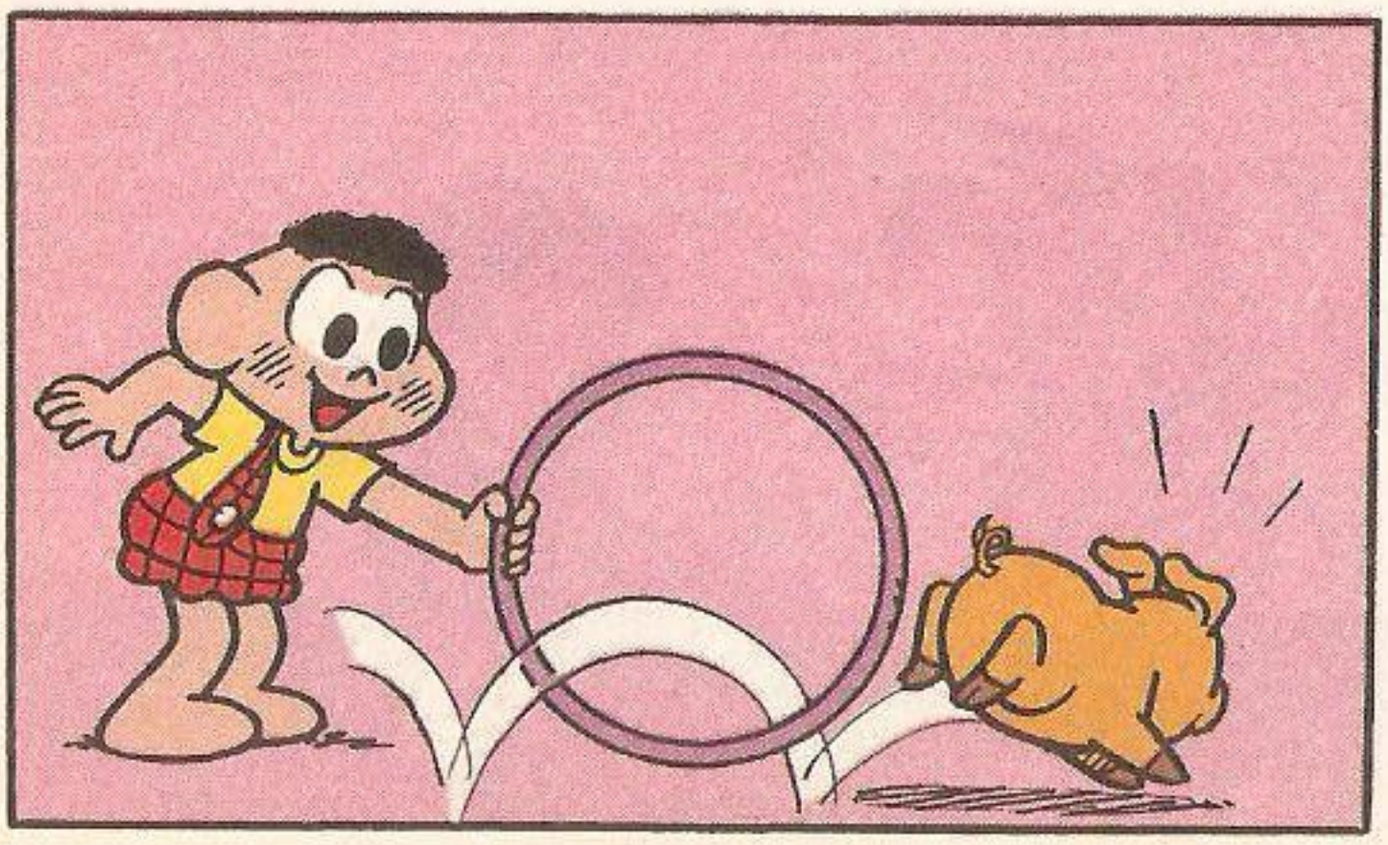






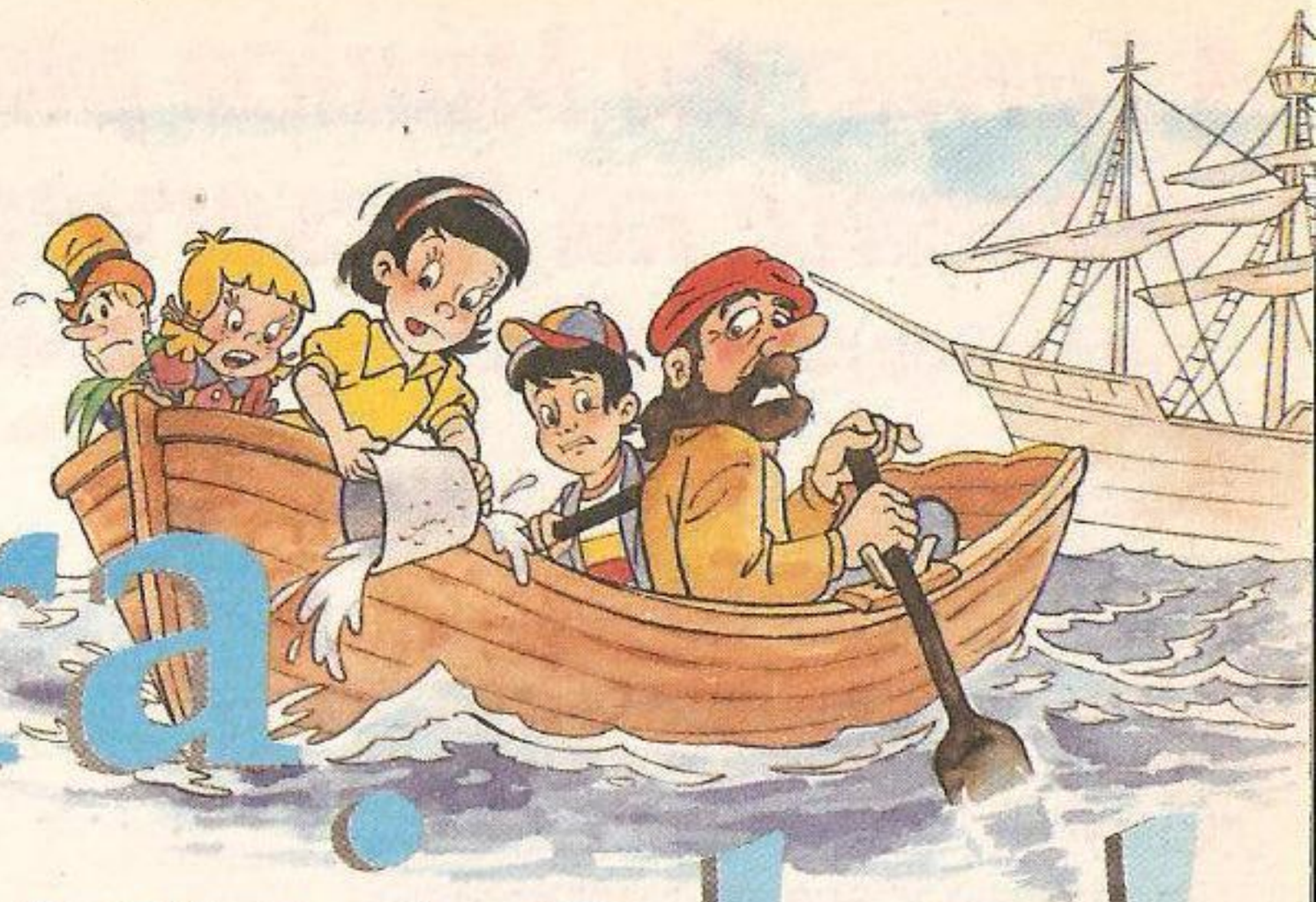






FIM

Criação E.G.



Terra à vista!

E a Emília descobriu o Brasil?

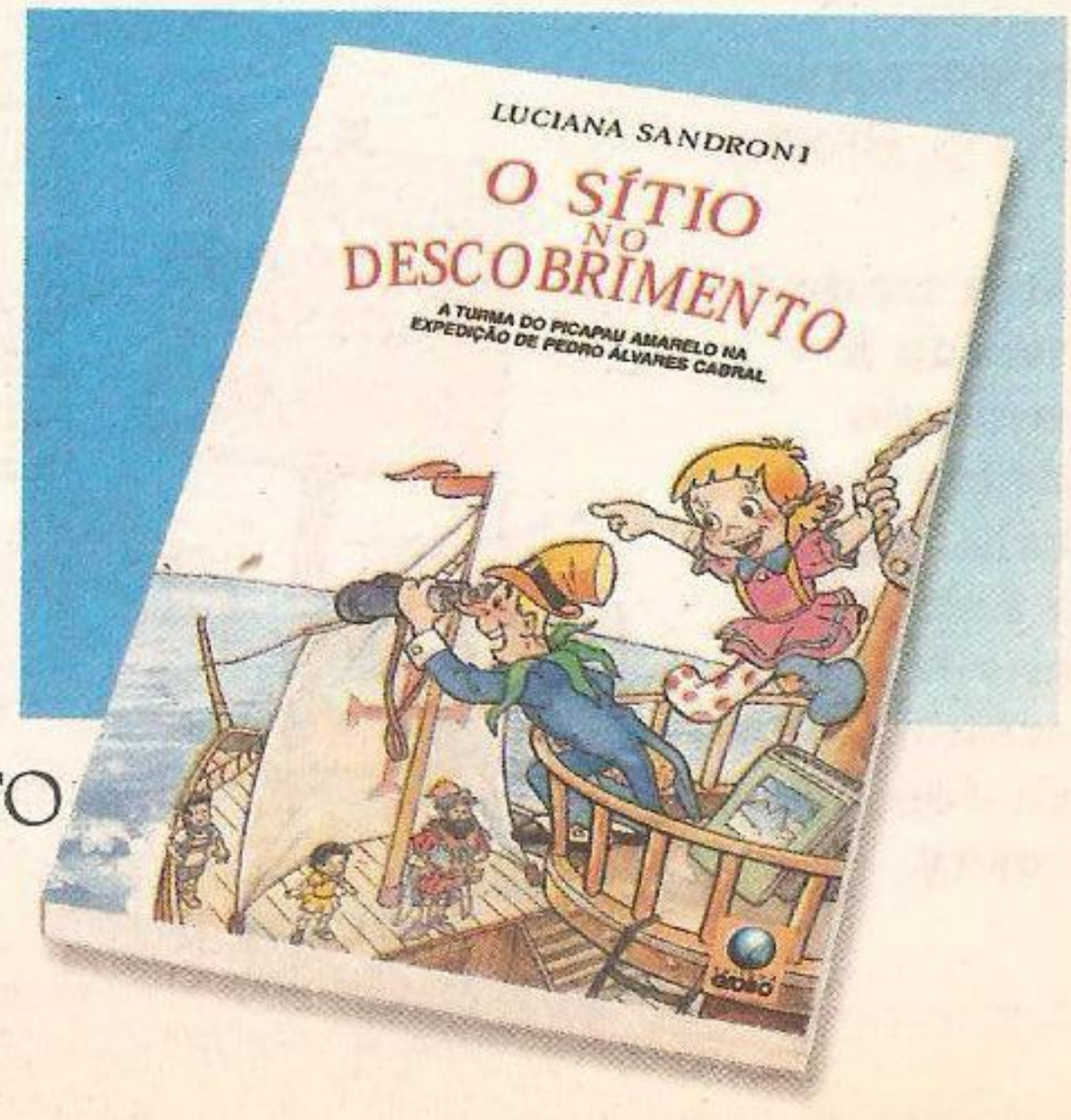
Ah, essa boneca Emília. Sempre arranjando confusão!

Desta vez, ela e toda a turma do Sítio do Picapau Amarelo voltam no tempo até Portugal há 500 anos, para participar da expedição de Pedro Álvares Cabral que descobriu o Brasil.

Uma deliciosa aventura, narrada num texto leve, atraente, com lindas ilustrações em cores.

O Sítio no Descobrimento: um livro escrito por Luciana Sandroni em homenagem a Monteiro Lobato.

Não deixe de viver esta divertida aventura!



EDITORA GLOBO

LANÇAMENTO
Já nas livrarias.

www.editoraglobo.com.br

A Turma da Mônica planta mais uma semente na Preservação Ecológica.

Juiz Supremo da Pensilvânia apóia Turma da Mônica.

Parabéns à Turma da Mônica, com a ajuda de seu mentor Mauricio de Sousa, por salvar as florestas no Brasil. Prova que a caneta é mais forte do que a espada.

Obrigado por sua maravilhosa carta do dia 1 de junho de 2000, dando detalhes da ação tomada por Mauricio para pôr fim à destruição da natureza esplêndida feita por Deus.

Estou tirando cópias das cartas que me mandou para enviar aos jornais do La Roche College, ao seu Presidente Monsenhor Kerr e a diversos conselheiros.

Fale para a Mônica que ela tem um juiz nos Estados Unidos que está disposto a oferecer seus serviços em prol da sua grande causa.

Até a próxima e os meus melhores votos a todos para o sucesso na sua campanha para salvar as florestas.

Sinceramente,
John G. Brosky

Carta traduzida, enviada à Turma da Mônica pela Corte Suprema do Estado da Pensilvânia, assinada pelo juiz John G. Brosky.

MAURICIO

THE SUPERIOR COURT OF PENNSYLVANIA
JUDGE'S CHAMBERS
SUITE 2703 GRANT BUILDING
PITTSBURGH, PENNSYLVANIA 15219
(412) 565-3509

JOHN G. BROSKY
SENIOR JUDGE

June 9, 2000

Ms. Yara Maura Silva
International Vice President
MSP International, Inc.
One Central Park West 31 C
New York, NY 10023

Dear Ms. Silva:

Congratulations to Monica and her friends, with the help of their advisor, Mauricio de Sousa, for saving the forest in Brazil. Now there is proof that the pen is mightier than the sword.

Thank you for your wonderful letter of June 1, 2000 giving me the details of the action taken by Mauricio to stop the destruction of God's picturesque countryside.

I am making copies of the letters you sent me to give to the La Roche College newspapers, President Msgr. Kerr and several trustees.

Tell Monica she has a Judge in United States who is willing to be of service in her great cause.

Till we write, again, best wishes to all for success in your campaign to save the forests.

Sincerely,

John G. Brosky

© MAURICIO DE SOUSA PRODUÇÕES - BRASIL / 2000

ZÉ VAMPIR em DESTEMIDO SER SUPREMO

MUITO BEM, GAROTA! PREPARE-SE PARA TORNAR-SE UM SER SUPREMO!

DESTEMIDO, INVENCÍVEL, QUASE MORTAL...

...PODEROSO!

UAI!!

MSP00CC35603

MAURICIO

SÓ UMA MORDIDINHA! NÃO VAI DOER QUASE NADA!

GLUP!

EPA!

DEIXE A GAROTA EM PAZ!

COISA-RUIM!

VÁ DE RETRO!

SOCORRO!!

PRECISO DE UM LUGAR PARA ME ESCONDER!

RESTAU

GLUP!

UM VAMPIRO!

O QUE QUER NO MEU RESTAURANTE?

PELAMORDEDEUS! TIRE ESSE ALHO DE PERTO DE MIM!!

SOCORRO!!

CRÁS

AAAAH!!

ÁGUA CORRENTE, NÃO!!

ODEIO ÁGUA CORRENTE!!

ME DÊ A SUA MÃO!

V-VOCÊ?!

O QUE UM PADRE FAZ NESTA HISTÓRIA?

SOU CAÇADOR DE VAMPIROS NAS HORAS DE FOLGA!

QUE TAL UM BANHO DE ÁGUA BENTA?

GLUP!

TALVEZ VOCÊ PREFIRA UMA ESTACA NO CORAÇÃO!

TÁ MALUCO?! FIQUE LONGE DE MIM!!

AI! O PIOR É QUE JÁ ESTÁ AMANHECENDO!

BONG

A GAROTA DA PRIMEIRA PÁGINA!!

O VAMPIRO!!

QUE TAL SE TRANSFORMAR NUMA LINDA MORCEGUINHA?

HEIN?!

UMA MORDIDINHA E VOCÊ SE TRANSFORMARÁ NUM SER SUPREMO...CHEIO DE PODERES...

...INVENCÍVEL! DESTEMIDO!

IGUAL A MIM!

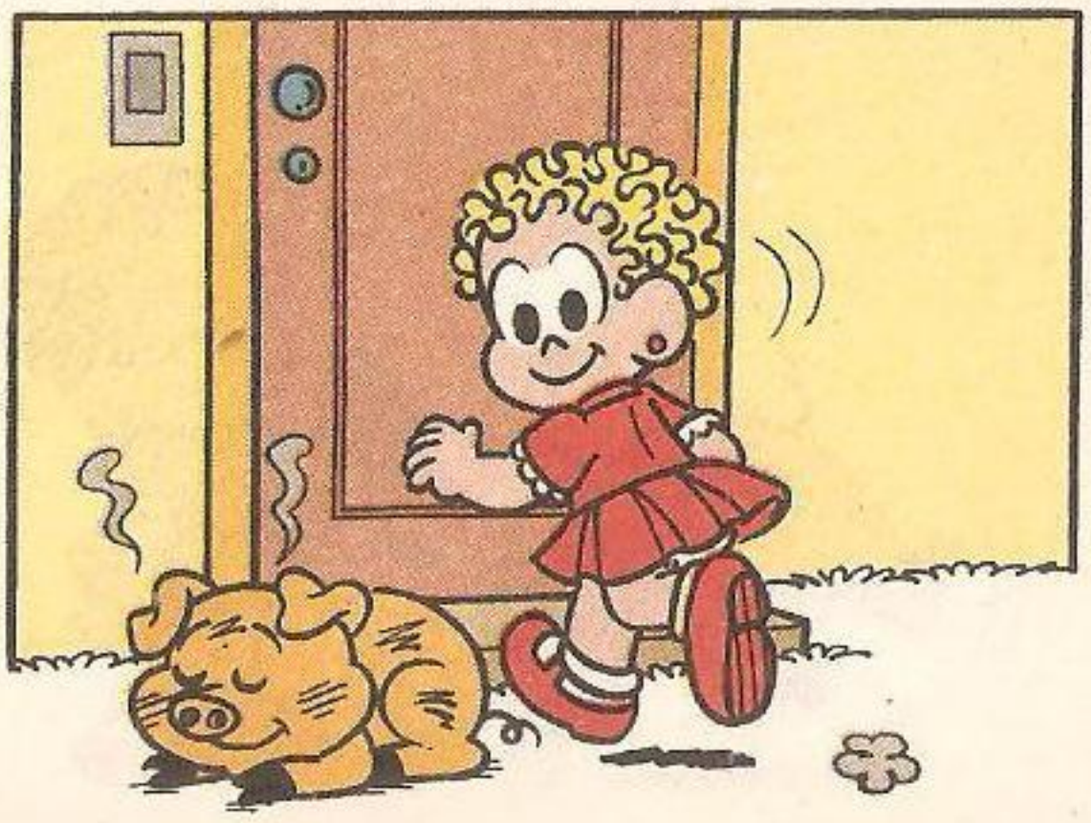
IGUAL A VOCÊ?!!

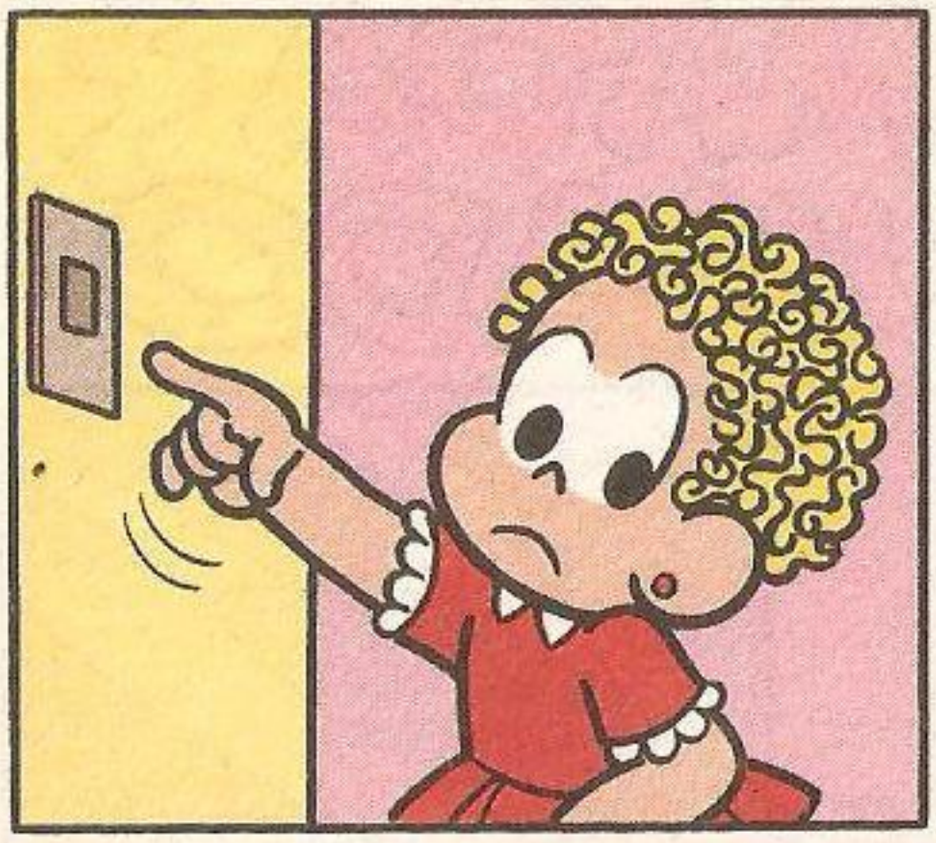
PAF

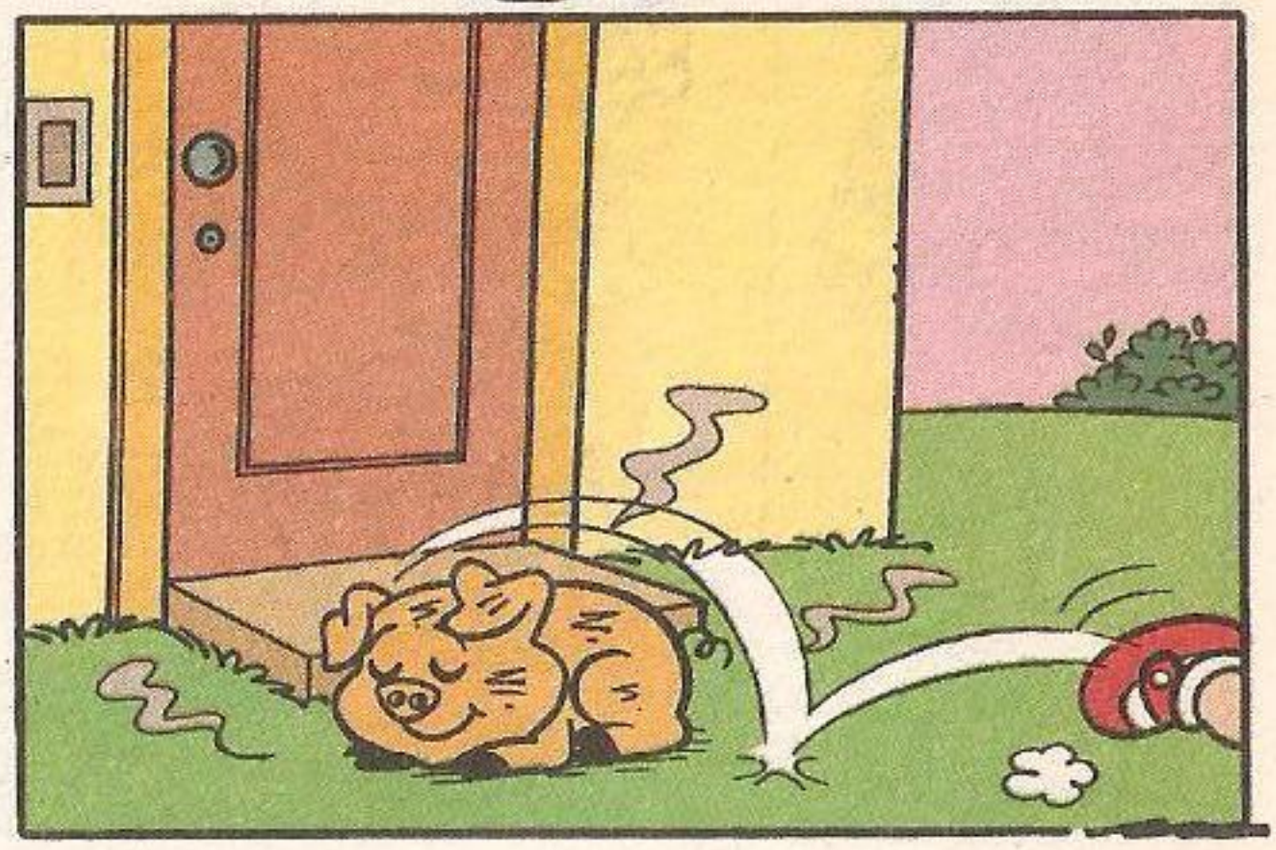
FAJUTO!!

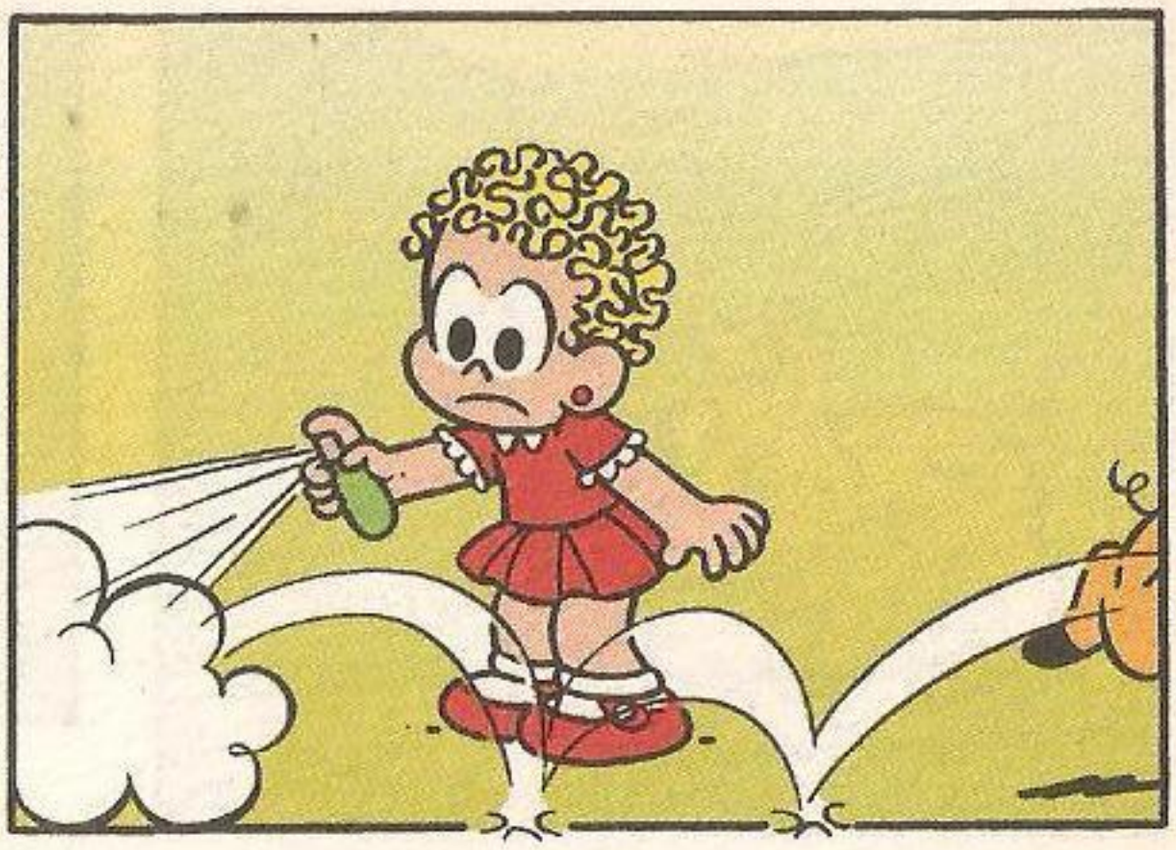
FIM

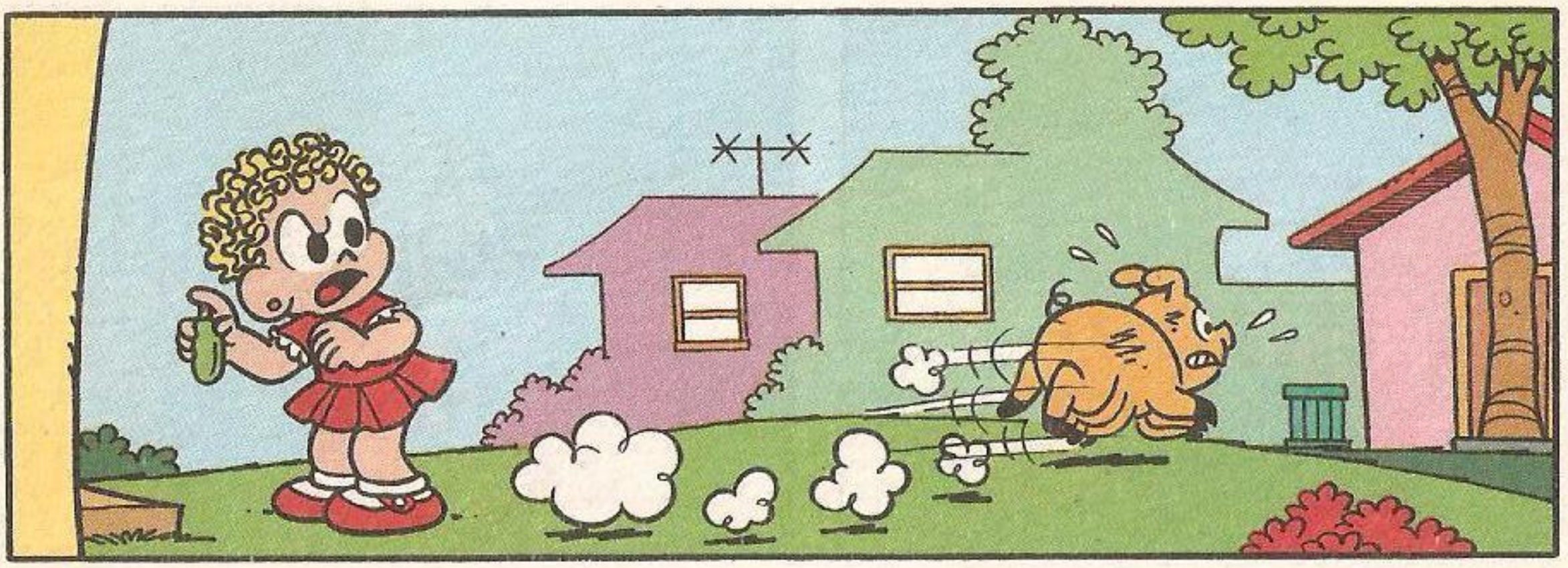
CASCUDA em PERFUMADA e PERFUMADO

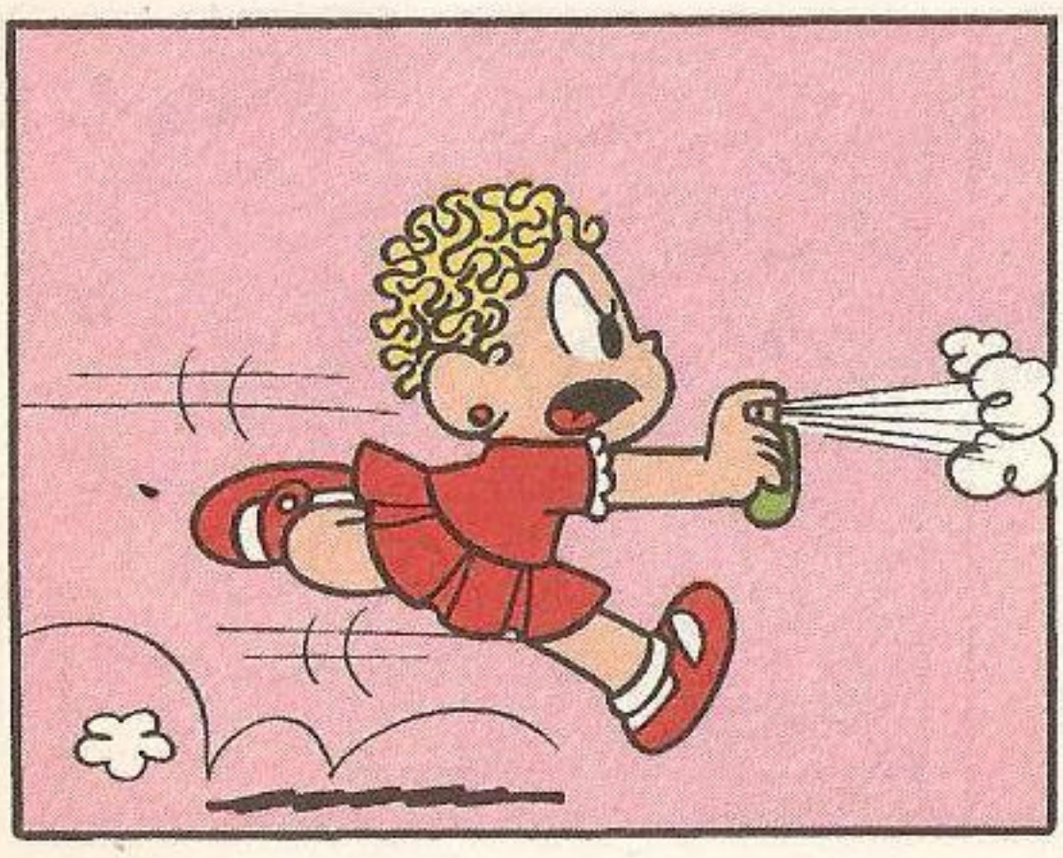


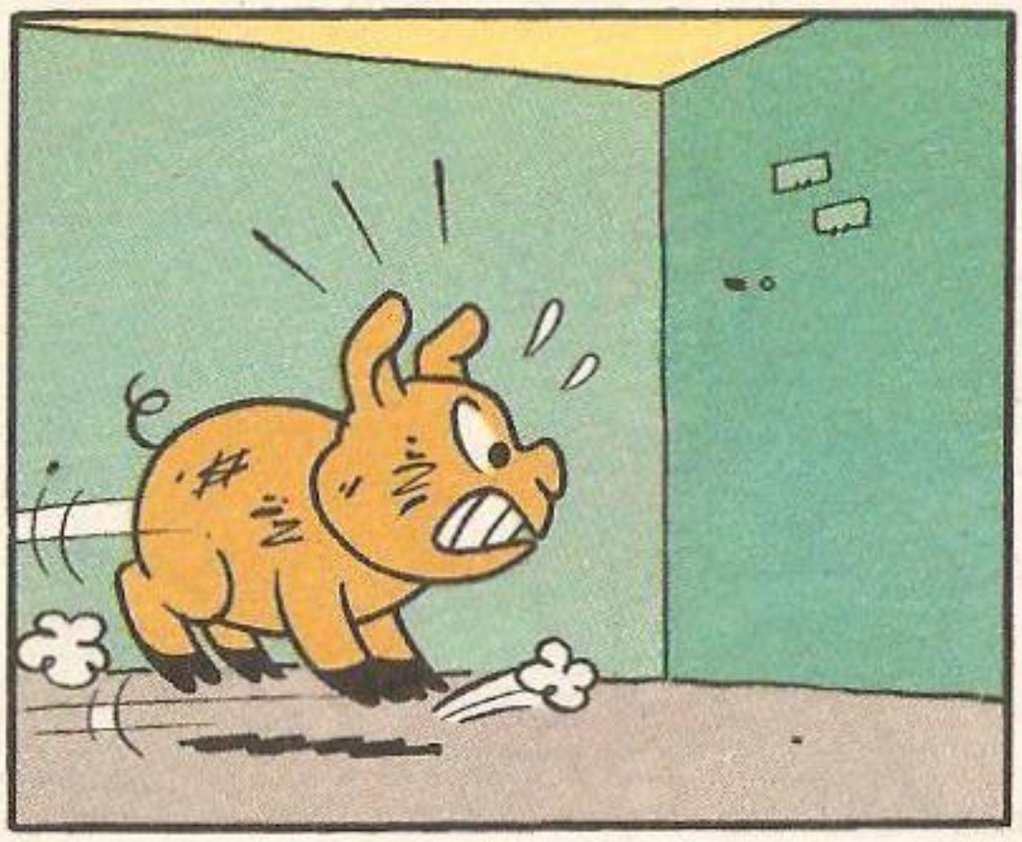


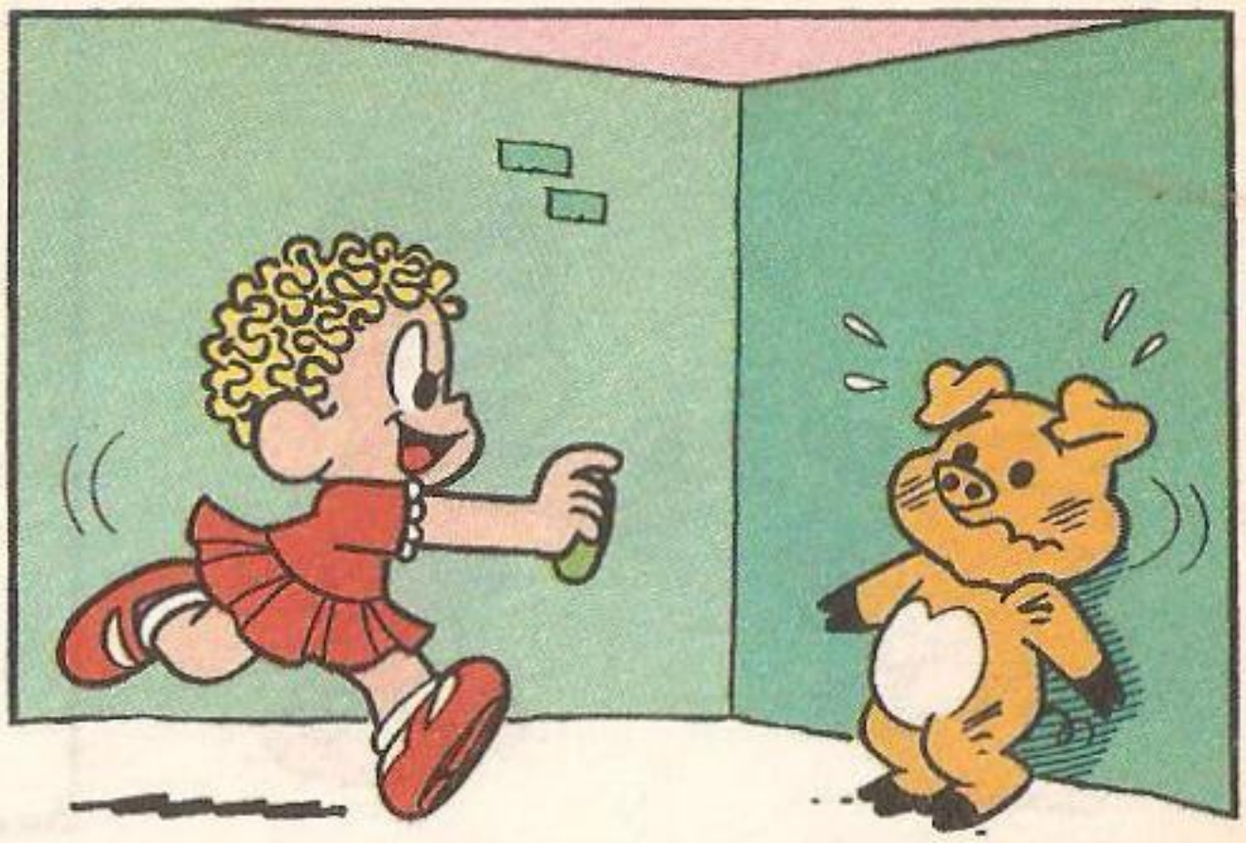




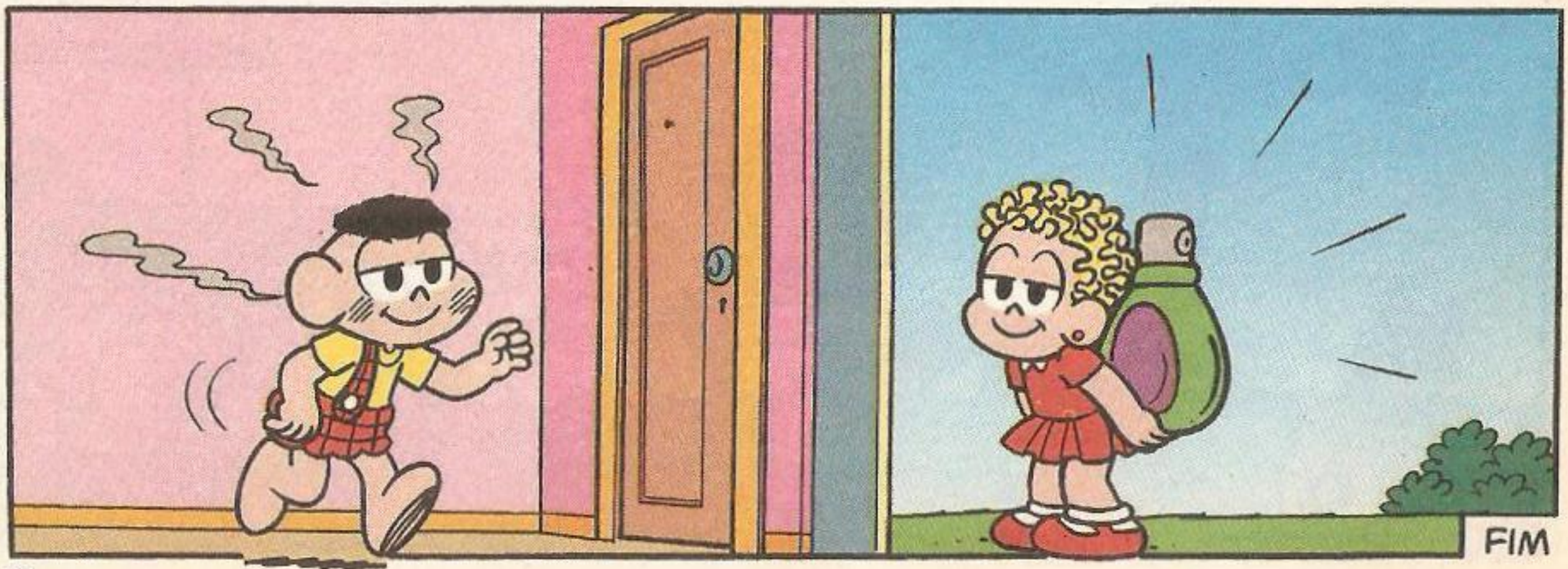








LIXO


FIM

CASCÃO

Nossos Endereços

Redação e Correspondência

São Paulo: Av. Jaguaré, 1485, São Paulo-SP. CEP 05346- 902. Tel.: (0XX11) 3767-7907. Fax: (0XX11) 3767-7911. **Rio de Janeiro:** Rua Lauro Müller, 116, 37º andar, sala 3706, Rio de Janeiro-RJ. CEP 22280-160. Tel.: (0XX21) 543-3406. **Brasília:** Centro Empresarial Assis Chateaubriand, bloco 2, salas 701 a 716 - SRTS, Quadra 701, Brasília-DF. CEP 70340-906. Tel.: (0XX61) 316-9501

Assinaturas

Central Globo de Atendimento ao Cliente e Vendas - São Paulo: Tel.: (0XX11) 3766-3000. Fax: (0XX11) 3766-3755. Rio de Janeiro: Tel.: (0XX21) 824-0400. Belo Horizonte: Tel.: (0XX31) 218-5700. Porto Alegre: Tel.: (0XX51) 287-1000. Recife: Tel.: (0XX81) 463-5150. Salvador: Tel.: (0XX71) 355-8182

Internet: http://www.editoraglobo.com.br

SEÇÃO FALE CONOSCO

Para fazer assinaturas: São Paulo: Tel.: (0XX11) 3362-2000. Brasília: Tel.: (0XX61) 429-0400. Curitiba: Tel.: (0XX41) 331-1000. Fortaleza: Tel.: (0XX85) 466-3700. A Editora Globo garante aos assinantes desta publicação a restituição, em reais, de parte do preço total pago antecipadamente e correspondente aos exemplares a serem entregues, devidamente corrigido monetariamente em caso de descontinuação desta publicação. Ao fazer sua assinatura, exija a credencial do vendedor e pague somente com cheque nominal à Editora Globo S.A. mediante recebimento da 1ª via de nosso pedido de venda. Ao fornecer seus dados cadastrais para a compra de publicações da Editora Globo, seu nome passa a ser incluído em lista específica de clientes especiais para envio de material de divulgação e promoção de produtos da Editora Globo ou de terceiros. Caso não concorde, basta escrever para a Central Globo de Atendimento ao Cliente – Caixa Postal 6400 – CEP 01059-970 – São Paulo – SP.

Números Atrasados

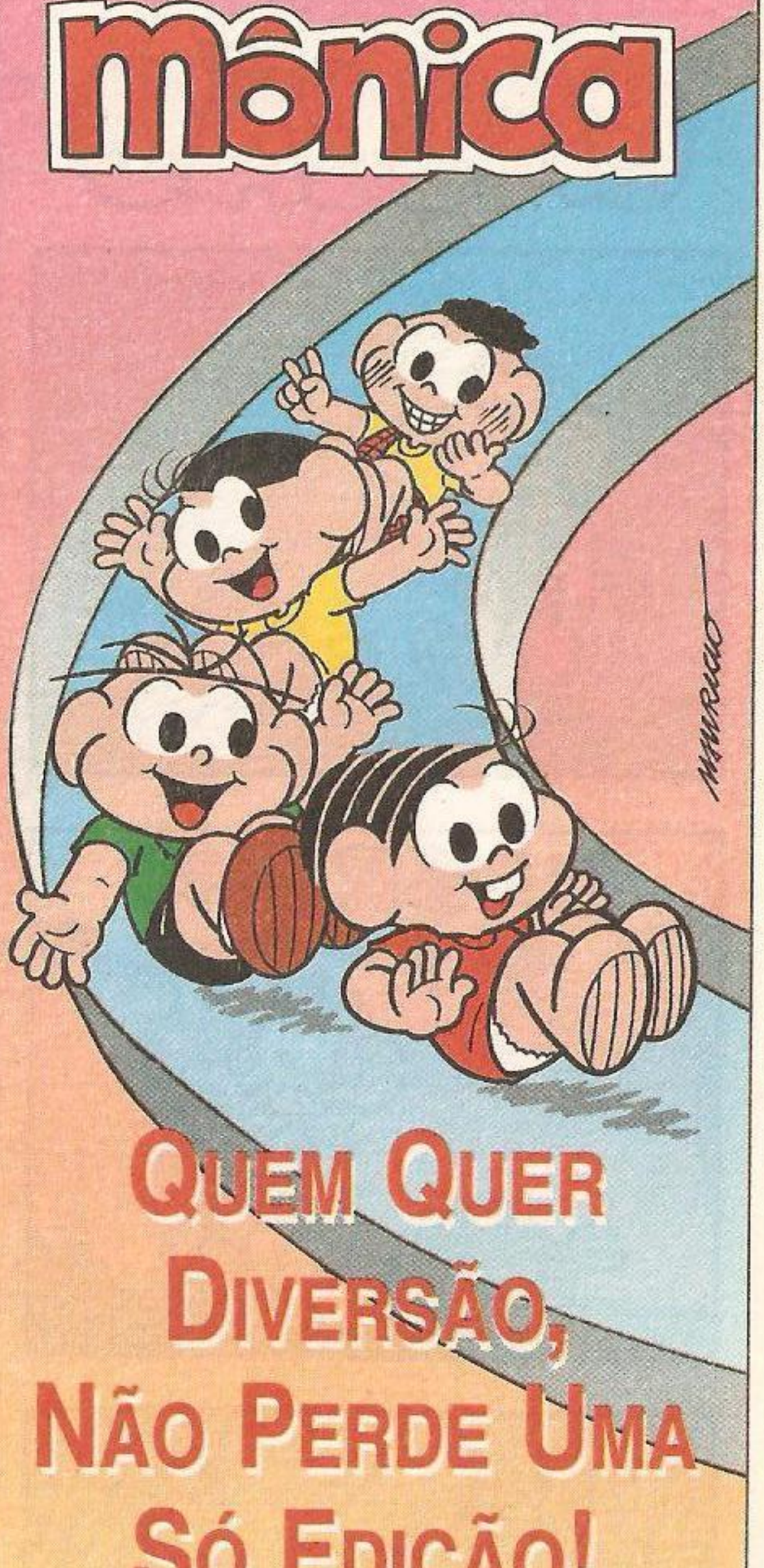
A Editora Globo atenderá aos pedidos, havendo disponibilidade em estoque, ao preço da edição atual: **Nas bancas:** Por intermédio de jornaleiros ou do distribuidor Chinaglia de sua cidade com 10% de acréscimo. **Pessoalmente:** São Paulo: Pça. Alfredo Issa, 18 - Centro - Tel.: (0XX11) 230-9299. Rio de Janeiro: Rua Teodoro da Silva, 821 - Grajaú - Tels.: (0XX21) 577-4225/577-2355/575-7704.

Estúdios Mauricio de Sousa

Presidente: Mauricio de Sousa **Diretoria:** Alice Keico Takeda, Charles Bluwol, Márcio R. A. Souza, Mônica Spada e Sousa, Sebastião Bonfá, Yara Maura Silva **Histórias em Quadrinhos: Diretora Executiva:** Alice Keico Takeda **Redação:** Mauricio de Sousa, Emerson B. de Abreu, Flávio T. de Jesus, João Eduardo Xavier, Patrícia Machado, Paulo Roberto Back, Robson B. de Lacerda, Rosana M. Silva, Rubens S. Kiyomura **Desenho:** Carlos A. Pereira, Emy T. Y. Acosta, Jeane Mestre, José Aparecido Cavalcante, Júlio S. Maurício, Marcos Loschiavo, Olga M. Yuhara, Ricardo Roásio, Roberto Martins Pereira, Sidnei L. Salustre **Arte-final:** Alvim L. Filho, Clarisse H. Tanizawa, Cristiane Colheado, Cristina H. Ando, Jaime Podavin, Kazuo Yamassake, Lilian A. Almeida, Marco Antonio de Oliveira, Marcos Fernando Silva, Romeu T. Furusawa, Sérgio T. Graciano **Letras:** Carlos Kina, Eliza T. K. B. Lacerda **Acabamento:** Antonio Mauricio de Sousa Neto, Denilton F. da Silva, Thiago M. Moreno Cor: Lilian R. Mafra, Miriam S. Tominaga, Rita C. Mauricio, Sandra Y. Barreira **Assistentes de Arte:** Adriano N. de Sousa, Ademildo B. Silva **Coordenação de Arte:** Beatriz M. Ferri, Leonardo C. Cedran, Maria de Fátima A. Claro **Merchandising - Diretora Executiva do Estúdio:** Alice Keico Takeda **Diretor de Arte:** Ricardo Machado **Designer:** Emy T. Y. Acosta **Comercial: Diretora:** Mônica Spada e Sousa **Internacional: Vice-presidente:** Yara Maura Silva **Diretora:** Mayra C. Silva **Assistente:** Valéria S. e Sousa **Divisão Latino-americana: Diretor Executivo:** Sebastião Bonfá **Departamento de Teatro:** Parque da Mônica - Tel.: (0XX11) 3816-7766 **Departamento de Som - Diretor Executivo:** Márcio R. A. Souza **Exposições:** Jacqueline Mouradian **Vídeo/Internet:** Fabio Madid **Núcleo de Atendimento:** Anna Paula Caserta, Daniela E. Gomes, Marta R. Russo, Therezinha S. Branco. Tel.: (0XX11) 3613-5054 **Redação:** Ivana Mello **Supervisão Geral:** Mauricio de Sousa **Estúdios Mauricio de Sousa** Rua do Curtume, 745, Bloco F - Lapa - São Paulo - SP - CEP: 05065-001- Tel.: (0XX11) 3613-5000

http://www.monica.com.br

REVISTAS TURMA DA MÔNICA

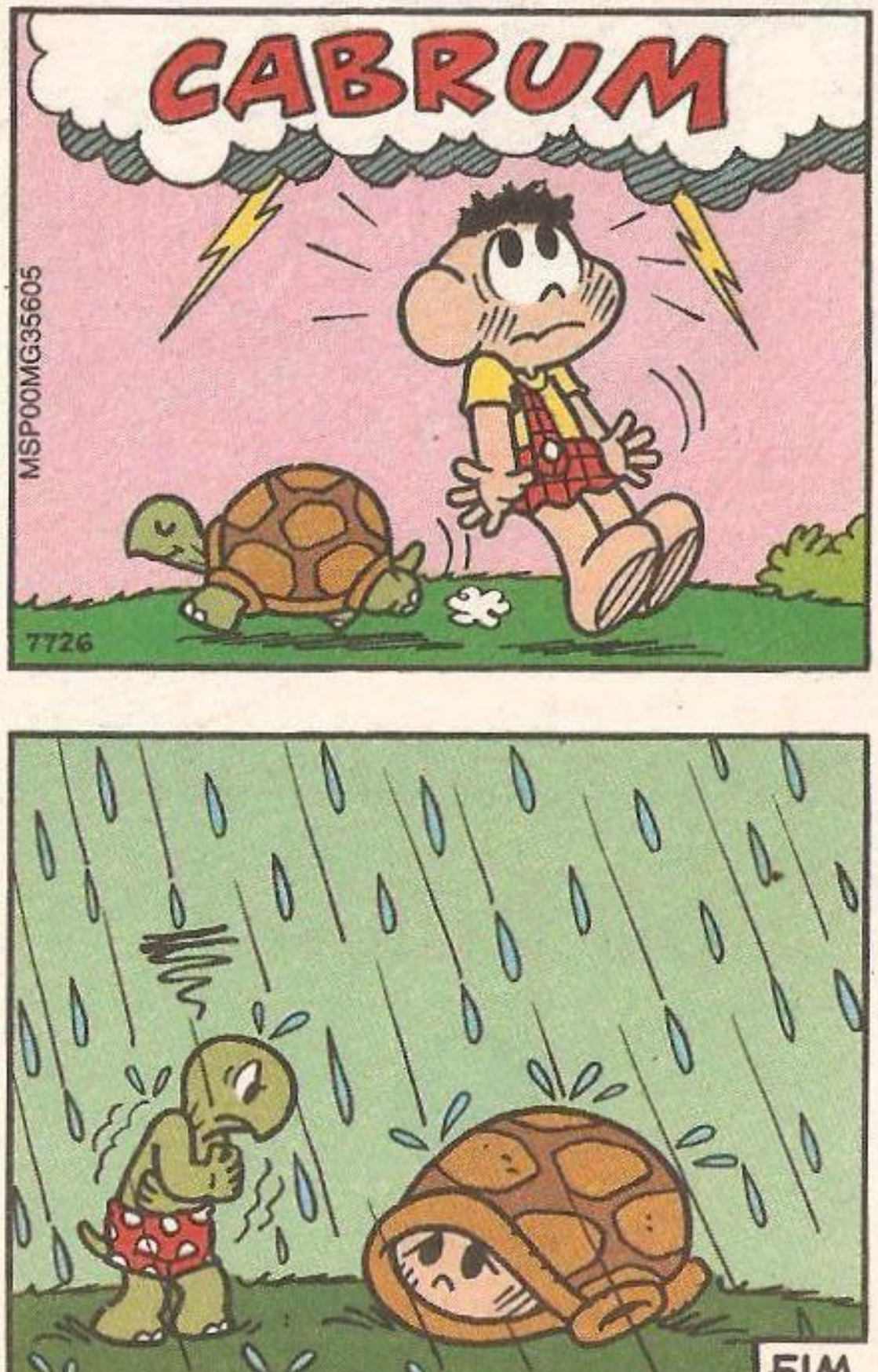


QUEM QUER DIVERSÃO, NÃO PERDE UMA SÓ EDIÇÃO!

© 1999 MAURICIO DE SOUSA PRODUÇÕES

EDITORA GLOBO

CASCÃO



EDITORA GLOBO

Conselho de Administração: Roberto Marinho (presidente), João Roberto Marinho (vice-presidente), Roberto Irineu Marinho, José Roberto Marinho, Luiz Eduardo Velho da Silva Vasconcelos, Mauro Molchansky, Pedro Ramos de Carvalho (conselheiros)

Diretoria Executiva
Marcos Dvoskin (diretor-geral), Hélio Tuchler (diretor de mercado/leitores), Paulo Afonso Gregoraci (diretor de marketing e publicidade), Carlos Alberto R. Loureiro (diretor administrativo e financeiro), Eduardo Gusso (diretor de estratégia e desenvolvimento organizacional)

CASCÃO

Diretora Editorial: Flavia Ceccantini

Redação

Editora: Solange M. Lemes
Revisoras: Cecília Bassarani, Sandra A. T. Couto
Arte: José Moreno Capucci (editor), Adriana B. Silveira (chefe de arte), Gerson Afonso de Campos (diagramador) **Secretários de Produção:** José Roberto dos Santos, Octavia Yamashita
Secretária: Shirley Flaborea

Vendas da Publicidade

Diretor Comercial: Júlio César Ferreira
Gerentes Comerciais: Mauricio de Castro, Orlando Xavier, Wagner Constantino Martins
Gerente Comercial Escritórios Regionais: Abílio José de Araújo Jr.
Consultores de Negócios: Alessandra Miguel, Arlete Sannomiya, Cléber Costa, Jony Brito, José Luiz Saccardo, Kátia Illa Longhi, Maria do Carmo Mendonça, Mauricio Sanches, Renato Frioli, Rodolfo de Albuquerque, Sheila Briz, Simone Franco, Simone Ribeiro, Thaís Éboli **Representantes:** Eduardo Caio Sodré, Marcelo Oréfice, Mauro Machado, Simone Oliveira **Escritórios Regionais:** Brasília - Marcelo Ribeiro Novaes (gerente) Tel.: (0XX61) 316-9584. Fax: (0XX61) 323-2054. Rio de Janeiro - Marcela Borges Martinez (gerente) Tel.: (0XX21) 543-4820/543-3344. Fax: (0XX21) 543-3344, r. 130 **Representantes de Publicidade:** Belo Horizonte: Tel.: (0XX31) 241-3499. Fax: (0XX31) 241-4005. Campinas: Tel./Fax: (0XX19) 242-1533. Curitiba: Tel./Fax: (0XX41) 264-2704. Florianópolis: Tel./Fax: (0XX48) 232-0519. Fortaleza: Tel.: (0XX85) 253-4101. Novo Hamburgo: Tel.: (0XX51) 582-4109. Fax: (0XX51) 594-4089. Porto Alegre: Tel.: (0XX51) 233-6911. Fax: (0XX51) 233-5966. Recife: Tel./Fax: (0XX81) 326-7188. Ribeirão Preto: Tel./Fax: (0XX16) 632- 6333. Salvador: Tel./Fax: (0XX71) 345-5600/345-7600.
Vendas Internacionais: Orlando, FL., Multimedia, Inc. - Fernando Mariano - 7061 Grand National Drive, Suite 127, Orlando, FL 32819-8377.Tel.: 00211 407-363-1555. Fax: 00211 407-363-9809.
e-mail: info@multimediausa.com - Toll free 1-800-985-8588

Áreas de Apoio

Operações: Márcio Mantovanelli (diretor), Danilo Borges (diretor de produção gráfica) **Administração:** Vânia Weber (diretora) **Recursos Humanos:** Margarete Miele (diretora) **Finanças:** Amir Ribeiro Souza Filho (diretor) **Tecnologia de Informação:** Edison C. Moreno (diretor) **Marketing de Circulação:** Mônica Oliveira (diretora), Daniela Ribeiro Ferreira (gerente de marketing) **Assinaturas:** Fernando Martins (diretor) **Atendimento ao Cliente:** Cristina Albuquerque (gerente) **Comunicação/Circulação:** Isabel Povinelli (gerente de marketing de publicidade), Lídice Salgot (gerente de pesquisa), Maria Paula Iliadis (gerente de mídia) **Sucursal Rio de Janeiro:** Mauro Costa Santos (diretor)
A revista **Cascão** (ISSN 0104-2874) é uma publicação quinzenal da EDITORA GLOBO S.A. Distribuidor exclusivo para todo o Brasil: Fernando Chinaglia Distribuidora S/A – Rua Teodoro da Silva, 907 – Rio de Janeiro – Tel.: (021) 575-7766. Distribuição em Portugal: Midesa S/A – Rua da República da Coréia, 34 – Ranholas – CEP 2710 – Sintra – Portugal.
Diretora Responsável: Flavia Ceccantini
Data desta Edição: Setembro/00

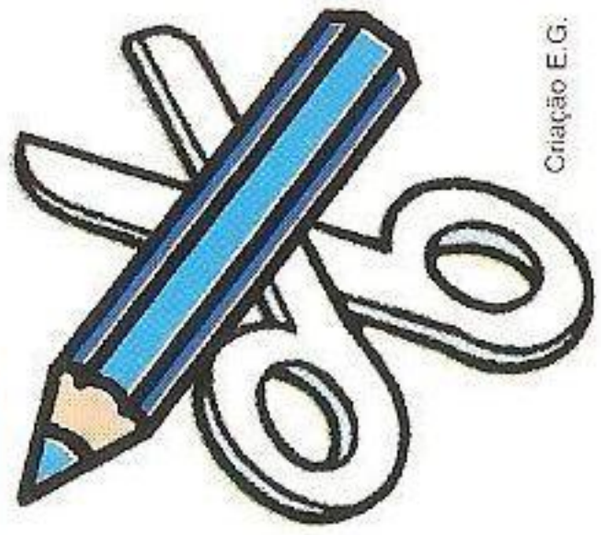
http://www.editoraglobo.com.br

EMPRESAS COCHRANE
Associada à RR Donnelley & Sons Company

Impressão: Chile

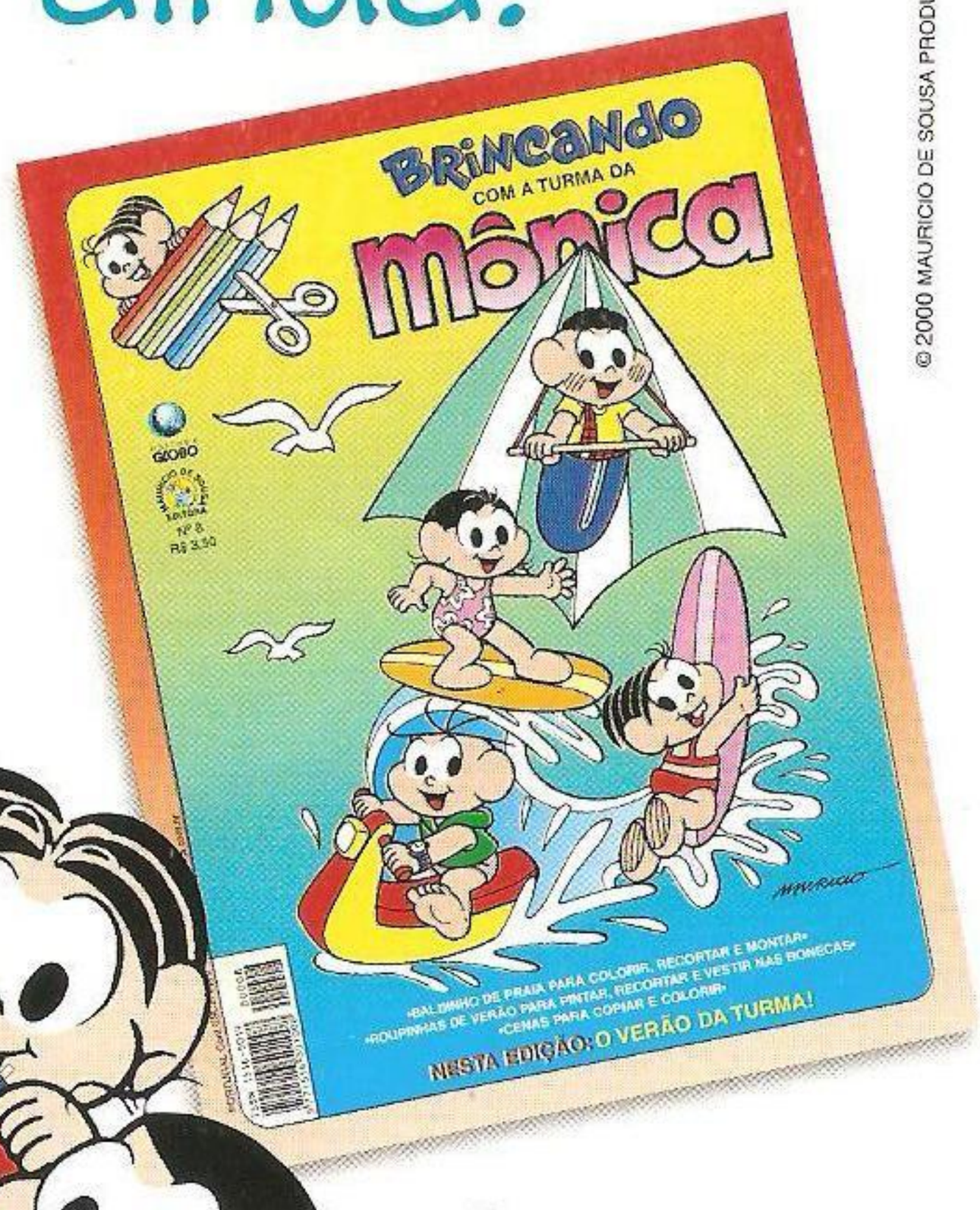
ANER

Se brincar já é gostoso, com a Turma da Mônica é melhor ainda!

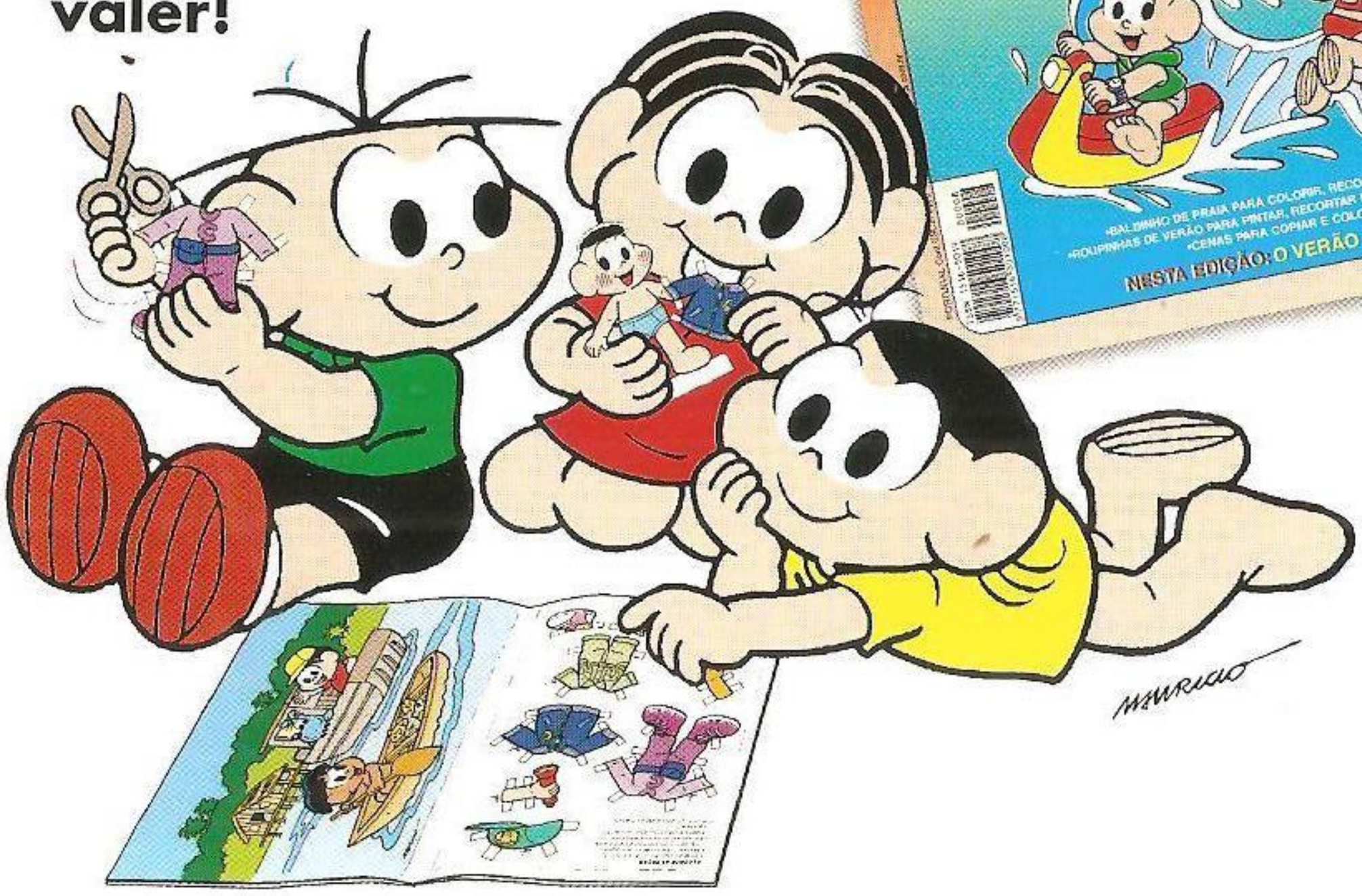


Criação E.G.

Brincando com a Turma da Mônica **tem figuras para recortar e montar, desenhos para colorir e um montão de brincadeiras para você se divertir a valer!**



© 2000 MAURICIO DE SOUSA PRODUÇÕES



EDITORA GLOBO

Nestlé

chambinho tubinho

Quem quer brincar põe o dedo aqui.

O Coraçãozinho precisa da sua ajuda para encontrar um tesouro no fundo do mar. Depois de consumir o Chambinho, corte e lave o tubinho. Aí é só colocar nos dedos o golfinho, a ostra, o siri, o polvo, a sereia e o Coraçãozinho. Chame seus amiguinhos e boa caçada ao tesouro.